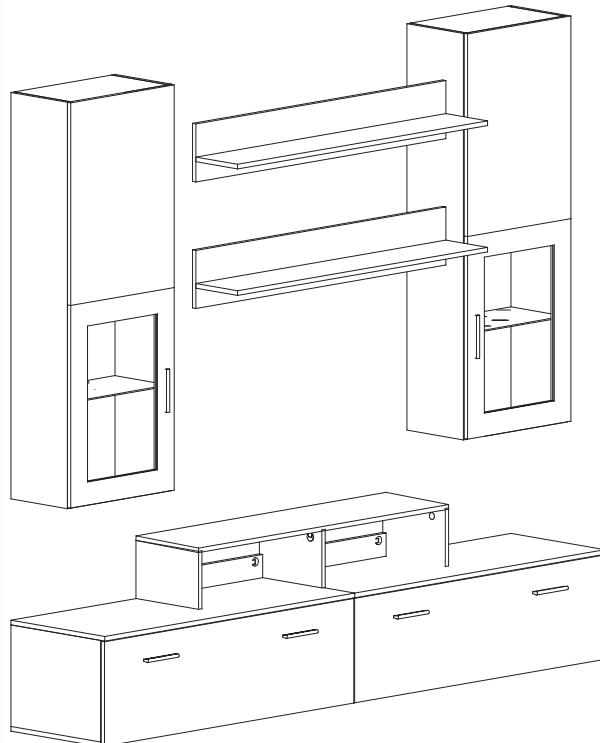
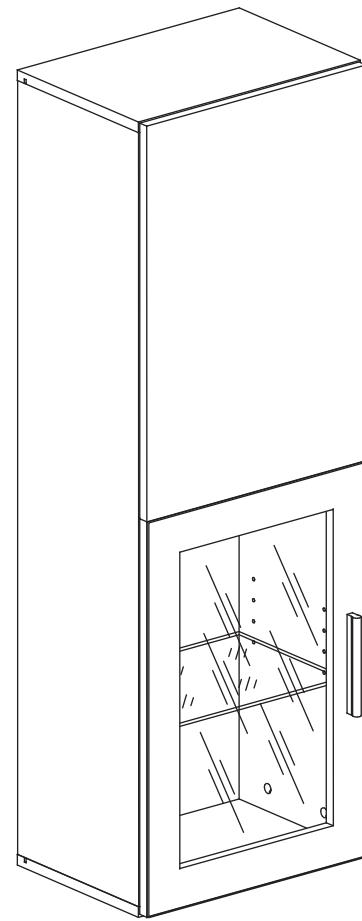


# MODEL: LYRA MINI

Nr. 21    MI



**20L**



D Montageanleitung

NL Handleiding voor de montage

TR Montaj talimatı

GB Assembly instructions

PL Instrukcja montazu

RU Инструкция по монтажу



Sicherheitshinweise • Safety instructions • Veiligheidsinstructies •  
 Wskazówki bezpieczeństwa • Güvenlik uyarıları ? Правила техники безопасности

<b>D</b>	Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.
<b>GB</b>	Please only clean with a duster or a damp cloth. Do no use any abrasive cleaners.
<b>NL</b>	Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.
<b>PL</b>	Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.
<b>TR</b>	Lütfen sadece bir toz bezile veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayın.
<b>RU</b>	Очищайте от пыли тряпкой или слегка влажной ветошью. Не допускается применение чистящих средств, не предназначенных для ухода за мебелью.

<b>D</b>	Das Produkt ist nicht für die Anwendung im Freien geeignet.
<b>GB</b>	The product is not suitable for outdoor use.
<b>NL</b>	Het product is niet geschikt voor het gebruik in open lucht.
<b>PL</b>	Produkt nie jest przystosowany do zastosowań na wolnym powietrzu.
<b>TR</b>	Bu ürün açık havada kullanılmaya uygun değildir.
<b>RU</b>	Изделие не предназначено для использования вне помещений.

<b>D</b>	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
<b>GB</b>	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
<b>NL</b>	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
<b>PL</b>	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
<b>TR</b>	Belirtilen azami yük değerini aşmayınız, aksi taktirde mobilya parçası zarar görebilir veya kullanılamaz hele gelebilir.
<b>RU</b>	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.

<b>D</b>	Schützen Sie Ihre Möbel generell vor Wasser (z.B. beim Wischen oder Blumen gießen). Die Feuchtigkeit kann in das Möbelstück eindringen und es beschädigen
<b>GB</b>	In general, keep water away from your furniture (e. g. when mopping or watering plants). The moisture may penetrate the furniture and damage it.
<b>NL</b>	Bescherm uw meubelen doorgaans tegen water (bijv. bij het dweilen of als u de bloemen water geeft). De vochtigheid kan in het meubelstuk dringen en het beschadigen.
<b>PL</b>	Mebel należy chronić przed wodą (np. podczas czyszczenia lub podlewania kwiatków). Wilgoć może wniknąć w mebel i uszkodzić go.
<b>TR</b>	Genelde mobilyalarınızı sudan koruyunuz (örneğin, yerleri paspaslarken veya çiçekleri sularken). Nem, mobilya parçasına nüfuz edebilir ve zarar verebilir.
<b>RU</b>	Предохраняйте мебель от попадания воды (например, при вытирании или поливке цветов). Не допускайте попадания влаги на мебель, чтобы предотвратить ее повреждение.

<b>D</b>	Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Lassen Sie Kinder auch nicht mit der Verpackung spielen. Sie könnten an der Folie erstickeln oder sich an der Umverpackung verletzen.
<b>GB</b>	This product is not a toy! Do not allow children to play with the packaging. They could suffocate in the foil or injure themselves on the packaging.
<b>NL</b>	Het artikel is geen speelgoed voor kinderen! Zorg ervoor dat kinderen ook niet met de verpakking spelen. Ze kunnen stikken door de folie of zich verwonden aan de verpakking.
<b>PL</b>	Produkt nie służy do zabawy! Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, gdyż mogą się udusić folią lub skałeczyć opakowaniem.
<b>TR</b>	Bu ürün bir çocuk oyuncası değildir! Çocukların ürün ambalajlarıyla oynamalarına asla müsaade etmeyiniz. Çocuklar, folyo nedeniyle boğulabilir veya ambalaj nedeniyle yaralanabilirler.
<b>RU</b>	Не допускается игра детей с изделием! Не разрешайте детям играть с упаковочным материалом. Дети могут задохнуться в упаковочной пленке или пораниться упаковочным материалом.

<b>D</b>	Das Produkt ist nicht für die Anwendung im Freien geeignet.
<b>GB</b>	The product is not suitable for outdoor use.
<b>NL</b>	Het product is niet geschikt voor het gebruik in open lucht.
<b>PL</b>	Produkt nie jest przystosowany do zastosowań na wolnym powietrzu.
<b>TR</b>	Bu ürün açık havada kullanılmaya uygun değildir.
<b>RU</b>	Изделие не предназначено для использования вне помещений.

<b>D</b>	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
<b>GB</b>	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
<b>NL</b>	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
<b>PL</b>	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
<b>TR</b>	Belirtilen azami yük değerini aşmayın, aksi takdirde mobilya parçası zarar görebilir veya kullanılamaz hale gelebilir.
<b>RU</b>	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.

<b>D</b>	Schützen Sie Ihre Möbel generell vor Wasser (z.B. beim Wischen oder Blumen gießen). Die Feuchtigkeit kann in das Möbelstück eindringen und es beschädigen.
<b>GB</b>	In general, keep water away from your furniture (e. g. when mopping or watering plants). The moisture may penetrate the furniture and damage it.
<b>NL</b>	Bescherm uw meubelen doorgaans tegen water (bijv. bij het dweilen of als u de bloemen water geeft). De vochtigheid kan in het meubelstuk dringen en het beschadigen.
<b>PL</b>	Mebel należy chronić przed wodą (np. podczas czyszczenia lub podlewania kwiatków). Wilgość może wniknąć w mebel i uszkodzić go.
<b>TR</b>	Genelde mobilyalarını sudan koruyunuz (örneğin, yerleri paspaslarken veya çiçekleri sularken). Nem, mobilya parçasına nüfuz edebilir ve zarar verebilir.
<b>RU</b>	Предохраняйте мебель от попадания воды (например, при вытирании или поливке цветов). Не допускайте попадания влаги на мебель, чтобы предотвратить ее повреждение.

<b>D</b>	Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Lassen Sie Kinder auch nicht mit der Verpackung spielen. Sie könnten an der Folie erstickten oder sich an der Umverpackung verletzen.
<b>GB</b>	This product is not a toy! Do not allow children to play with the packaging. They could suffocate in the foil or injure themselves on the packaging.
<b>NL</b>	Het artikel is geen speelgoed voor kinderen! Zorg ervoor dat kinderen ook niet met de verpakking spelen. Ze kunnen stikken door de folie of zich verwonden aan de verpakking.
<b>PL</b>	Produkt nie służy do zabawy! Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, gdyż mogą się udusić folią lub skałeczyć opakowaniem.
<b>TR</b>	Bu ürün bir çocuk oyuncası değildir! Çocukların ürün ambalajlarıyla oynamalarına asla müsaade etmeyiniz. Çocuklar, folyo nedeniyle boğulabilir veya ambalaj nedeniyle yaralanabilirler.
<b>RU</b>	Не допускается игра детей с изделием! Не разрешайте детям играть с упаковочным материалом. Дети могут задохнуться в упаковочной пленке или пораниться упаковочным материалом.

## Service • Dienstverlening • Serwis • Servis • Сервисная служба

Name • Naam • Nazwa • Isim • Название

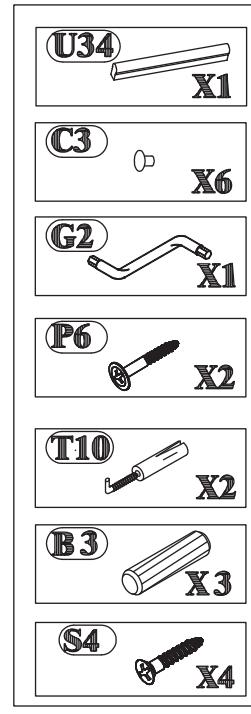
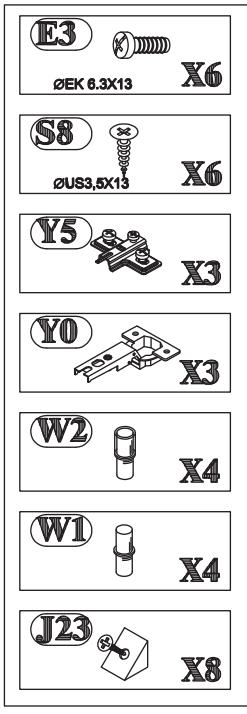
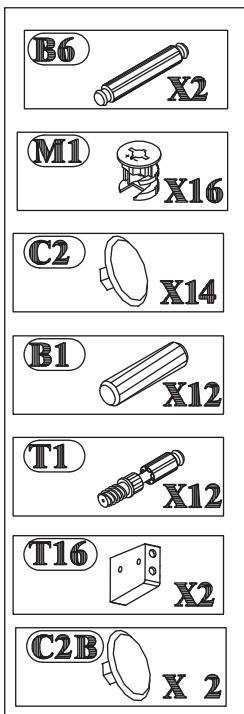
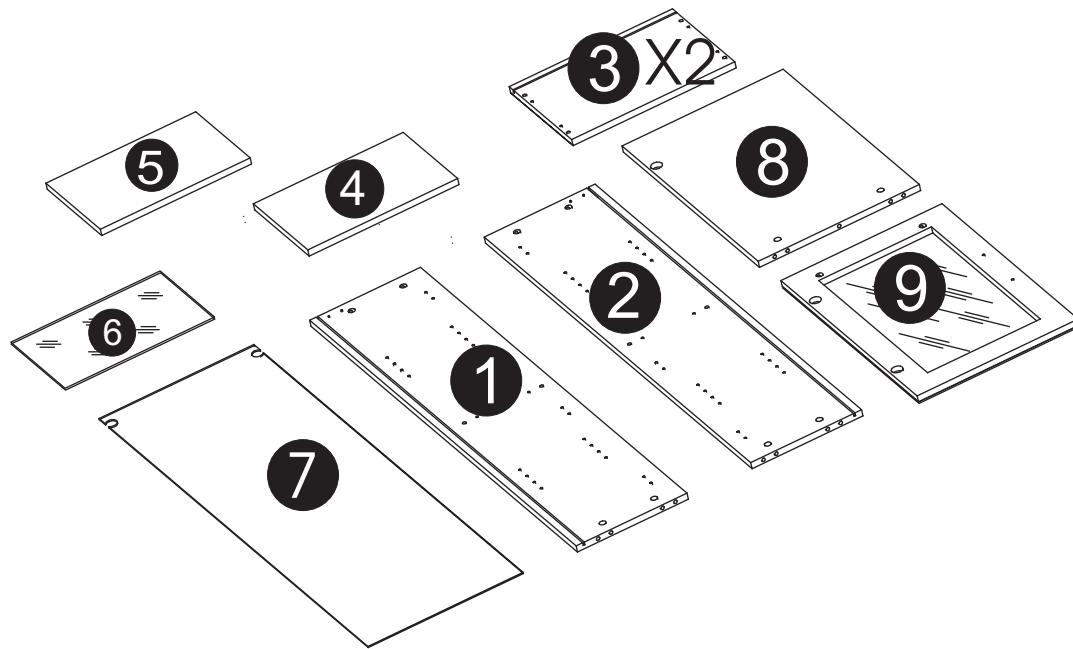
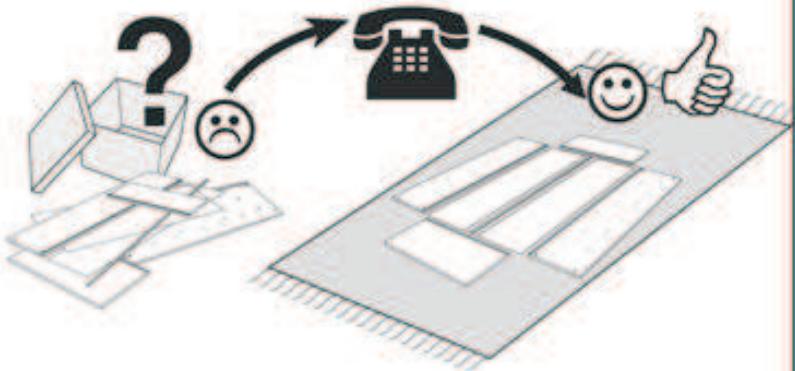
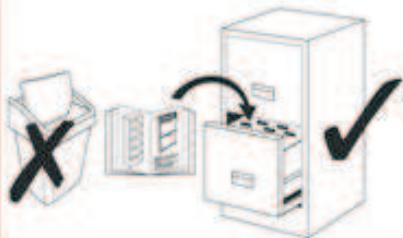
**LYRA MINI**

Nr. • No. • Номер

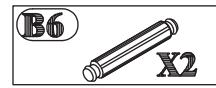
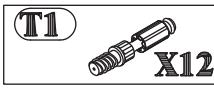
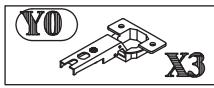
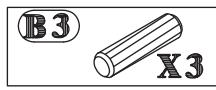
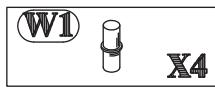
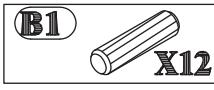
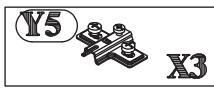
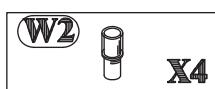
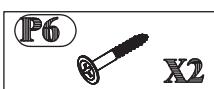
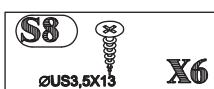
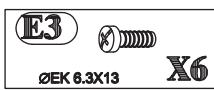
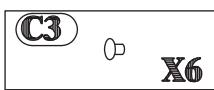
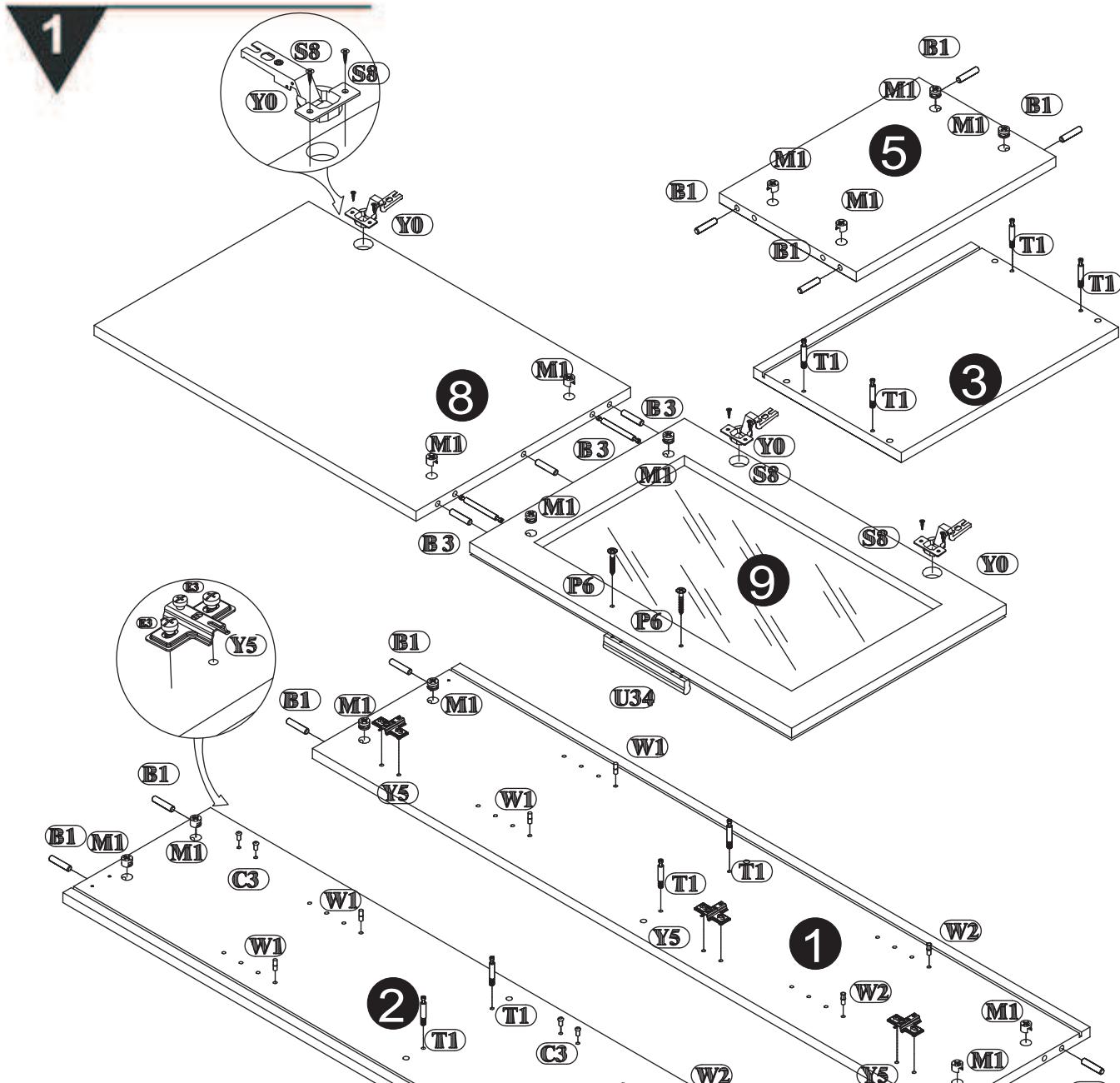
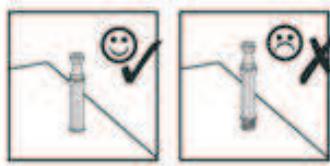
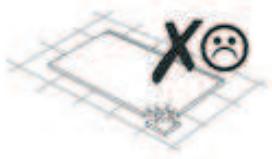
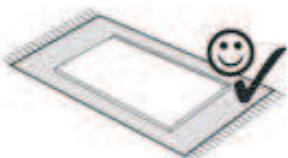
**21 MI**

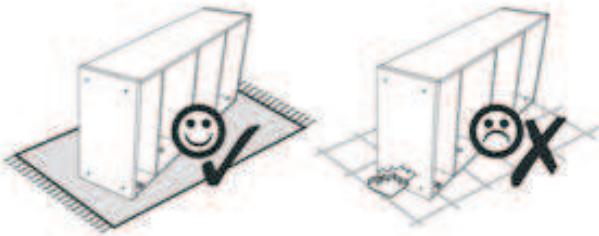
Type • Type • Тип • Тип

**20L**

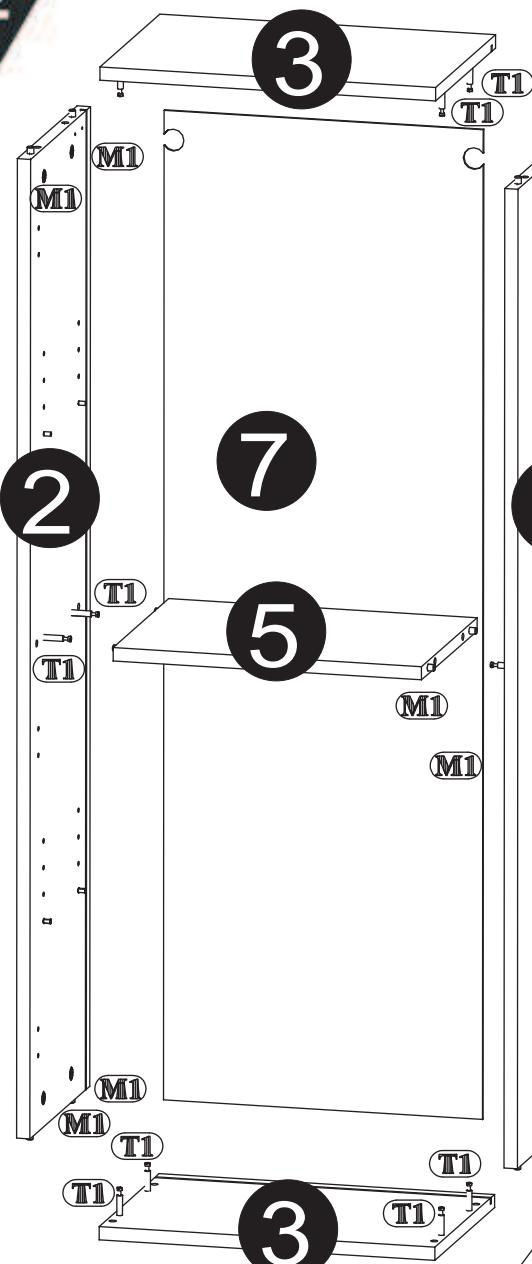


0  
10  
20  
30  
40  
50  
60  
70  
80  
90  
100  
110  
120  
130  
140  
150  
160  
170  
180  
190  
200

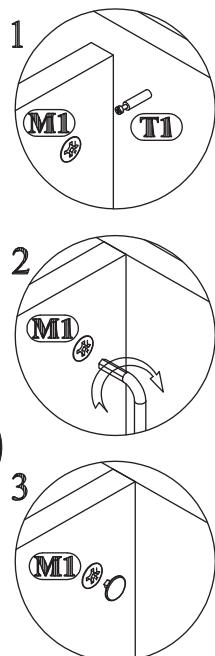




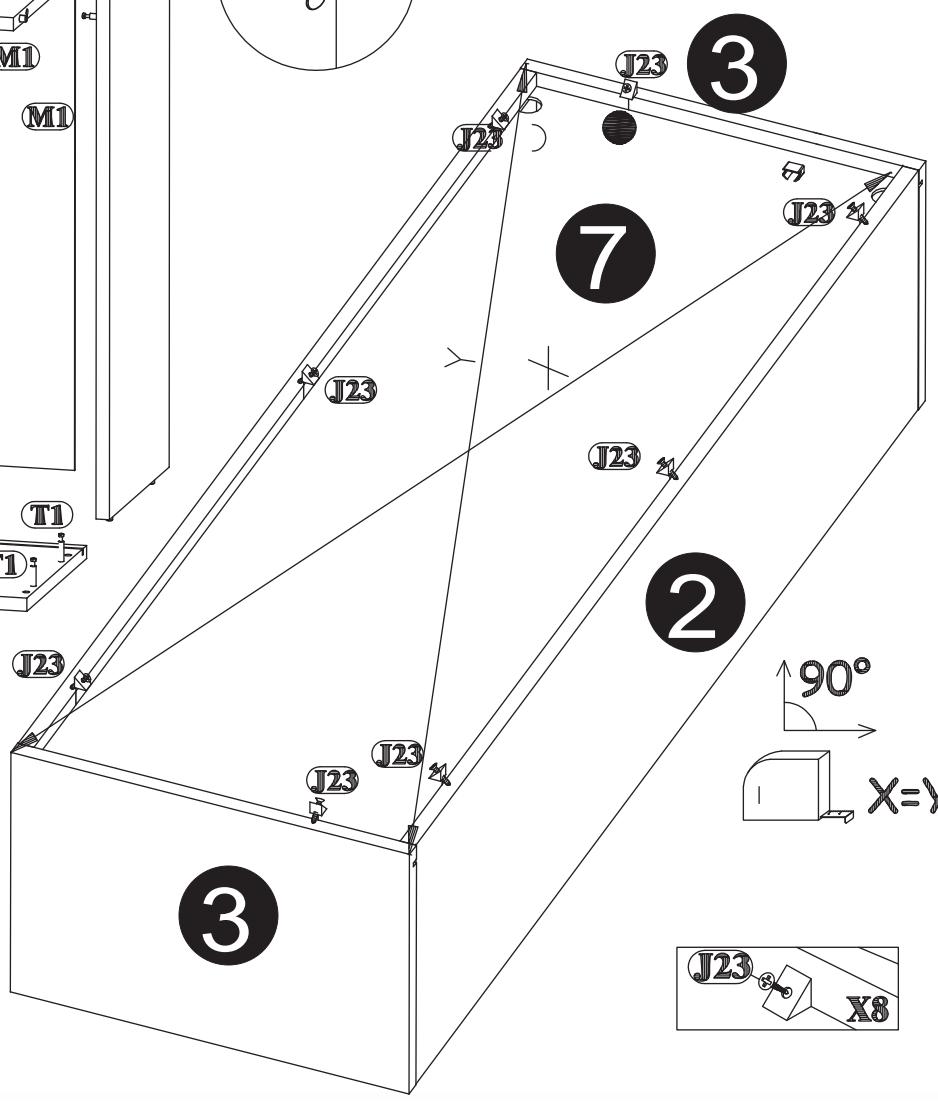
2



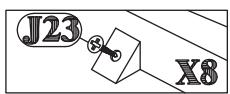
1



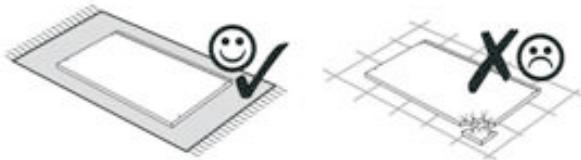
2



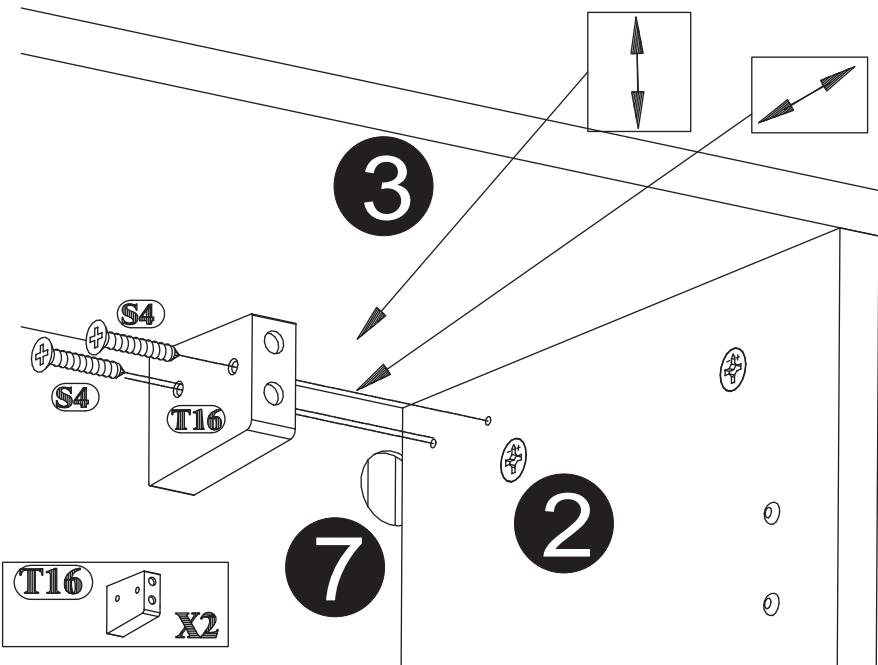
3



X=Y

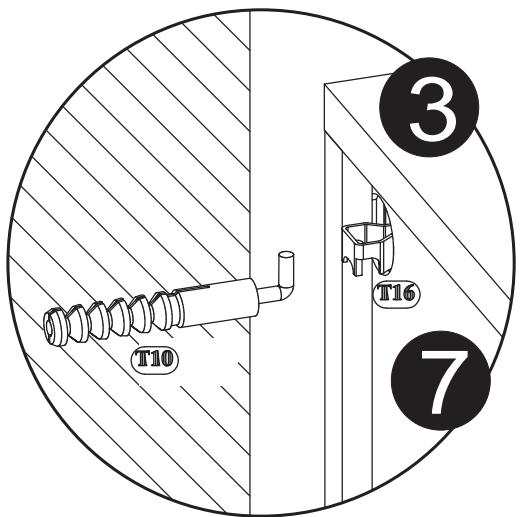


3

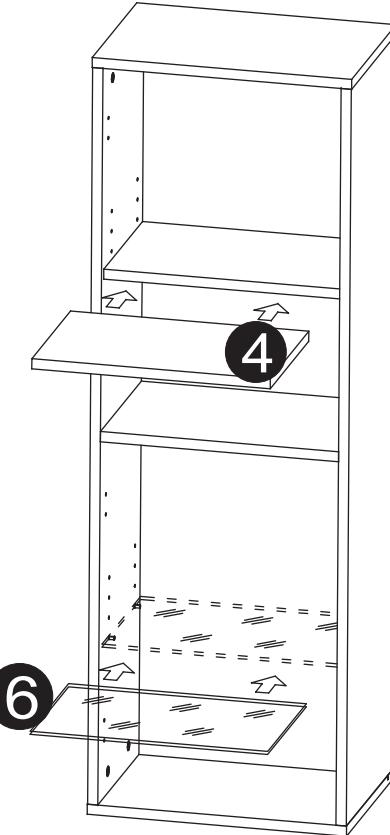
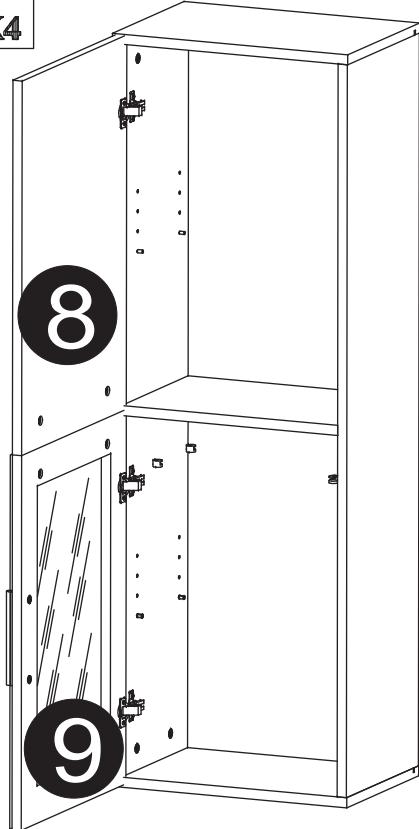


**T16** **X2**

**S4** **X4**



**T10** **X2**



**Türen einstellen (Scharniere justieren)**

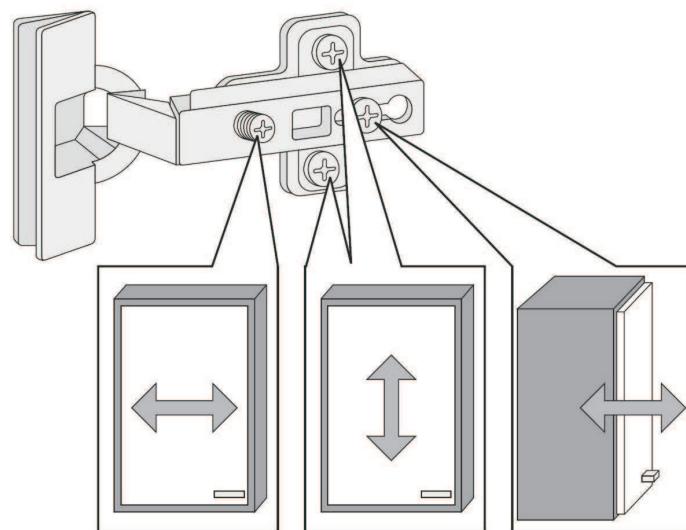
**Adjusting the doors (adjusting the hinges)**

**Deuren instellen (scharnieren afstellen)**

**Nastawić drzwi (wyrównać zawiasy)**

**Kapıların ayarlanması (menteşelerin seviye ayarı)**

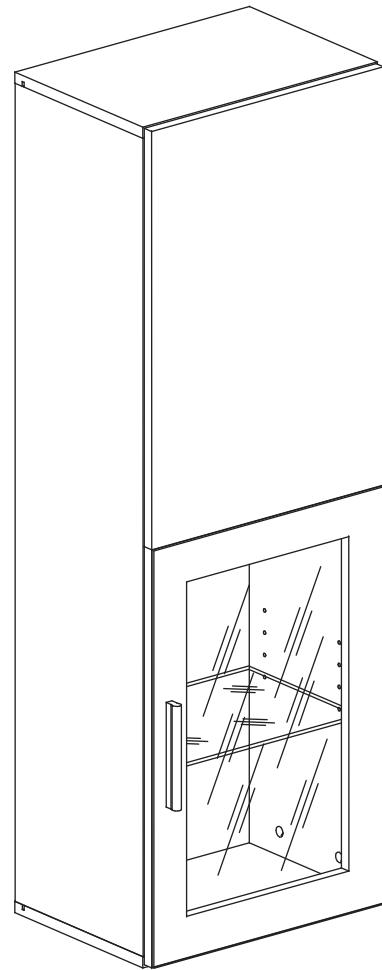
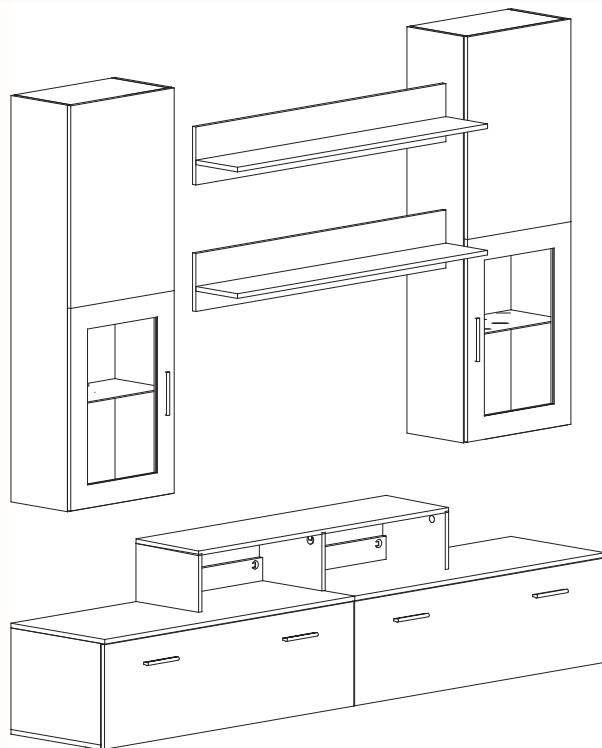
**Регулировка дверей (регулировка шарнира)**



# MODEL: LYRA MINI

Nr. 21    MI

**20P**



D Montageanleitung

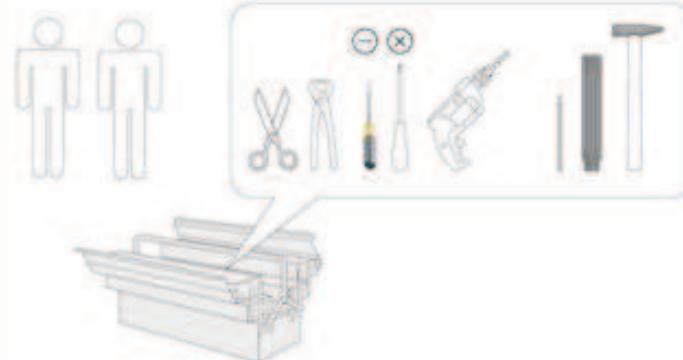
NL Handleiding voor de montage

TR Montaj talimatı

GB Assembly instructions

PL Instrukcja montazu

RU Инструкция по монтажу



Sicherheitshinweise • Safety instructions • Veiligheidsinstructies •  
 Wskazówki bezpieczeństwa • Güvenlik uyarıları ? Правила техники безопасности

<b>D</b>	Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.
<b>GB</b>	Please only clean with a duster or a damp cloth. Do no use any abrasive cleaners.
<b>NL</b>	Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.
<b>PL</b>	Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.
<b>TR</b>	Lütfen sadece bir toz bezile veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayın.
<b>RU</b>	Очищайте от пыли тряпкой или слегка влажной ветошью. Не допускается применение чистящих средств, не предназначенных для ухода за мебелью.

<b>D</b>	Das Produkt ist nicht für die Anwendung im Freien geeignet.
<b>GB</b>	The product is not suitable for outdoor use.
<b>NL</b>	Het product is niet geschikt voor het gebruik in open lucht.
<b>PL</b>	Produkt nie jest przystosowany do zastosowań na wolnym powietrzu.
<b>TR</b>	Bu ürün açık havada kullanılmaya uygun değildir.
<b>RU</b>	Изделие не предназначено для использования вне помещений.

<b>D</b>	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
<b>GB</b>	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
<b>NL</b>	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
<b>PL</b>	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
<b>TR</b>	Belirtilen azami yük değerini aşmayıınız, aksi taktirde mobilya parçası zarar görebilir veya kullanılamaz hele gelebilir.
<b>RU</b>	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.

<b>D</b>	Schützen Sie Ihre Möbel generell vor Wasser (z.B. beim Wischen oder Blumen gießen). Die Feuchtigkeit kann in das Möbelstück eindringen und es beschädigen
<b>GB</b>	In general, keep water away from your furniture (e. g. when mopping or watering plants). The moisture may penetrate the furniture and damage it.
<b>NL</b>	Bescherm uw meubelen doorgaans tegen water (bijv. bij het dweilen of als u de bloemen water geeft). De vochtigheid kan in het meubelstuk dringen en het beschadigen.
<b>PL</b>	Mebel należy chronić przed wodą (np. podczas czyszczenia lub podlewania kwiatków). Wilgoć może wniknąć w mebel i uszkodzić go.
<b>TR</b>	Genelde mobilyalarınızı sudan koruyunuz (örneğin, yerleri paspaslarken veya çiçekleri sularken). Nem, mobilya parçasına nüfuz edebilir ve zarar verebilir.
<b>RU</b>	Предохраняйте мебель от попадания воды (например, при вытирании или поливке цветов). Не допускайте попадания влаги на мебель, чтобы предотвратить ее повреждение.

<b>D</b>	Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Lassen Sie Kinder auch nicht mit der Verpackung spielen. Sie könnten an der Folie erstickeln oder sich an der Umverpackung verletzen.
<b>GB</b>	This product is not a toy! Do not allow children to play with the packaging. They could suffocate in the foil or injure themselves on the packaging.
<b>NL</b>	Het artikel is geen speelgoed voor kinderen! Zorg ervoor dat kinderen ook niet met de verpakking spelen. Ze kunnen stikken door de folie of zich verwonden aan de verpakking.
<b>PL</b>	Produkt nie służy do zabawy! Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, gdyż mogą się udusić folią lub skałeczyć opakowaniem.
<b>TR</b>	Bu ürün bir çocuk oyuncası değildir! Çocukların ürün ambalajlarıyla oynamalarına asla müsaade etmeyiniz. Çocuklar, folyo nedeniyle boğulabilir veya ambalaj nedeniyle yaralanabilirler.
<b>RU</b>	Не допускается игра детей с изделием! Не разрешайте детям играть с упаковочным материалом. Дети могут задохнуться в упаковочной пленке или пораниться упаковочным материалом.

<b>D</b>	Das Produkt ist nicht für die Anwendung im Freien geeignet.
<b>GB</b>	The product is not suitable for outdoor use.
<b>NL</b>	Het product is niet geschikt voor het gebruik in open lucht.
<b>PL</b>	Produkt nie jest przystosowany do zastosowań na wolnym powietrzu.
<b>TR</b>	Bu ürün açık havada kullanılmaya uygun değildir.
<b>RU</b>	Изделие не предназначено для использования вне помещений.

<b>D</b>	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
<b>GB</b>	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
<b>NL</b>	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
<b>PL</b>	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
<b>TR</b>	Belirtilen azami yük değerini aşmayın, aksi takdirde mobilya parçası zarar görebilir veya kullanılamaz hale gelebilir.
<b>RU</b>	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.

<b>D</b>	Schützen Sie Ihre Möbel generell vor Wasser (z.B. beim Wischen oder Blumen gießen). Die Feuchtigkeit kann in das Möbelstück eindringen und es beschädigen.
<b>GB</b>	In general, keep water away from your furniture (e. g. when mopping or watering plants). The moisture may penetrate the furniture and damage it.
<b>NL</b>	Bescherm uw meubelen doorgaans tegen water (bijv. bij het dweilen of als u de bloemen water geeft). De vochtigheid kan in het meubelstuk dringen en het beschadigen.
<b>PL</b>	Mebel należy chronić przed wodą (np. podczas czyszczenia lub podlewania kwiatków). Wilgość może wniknąć w mebel i uszkodzić go.
<b>TR</b>	Genelde mobilyalarını sudan koruyunuz (örneğin, yerleri paspaslarken veya çiçekleri sularken). Nem, mobilya parçasına nüfuz edebilir ve zarar verebilir.
<b>RU</b>	Предохраняйте мебель от попадания воды (например, при вытирании или поливке цветов). Не допускайте попадания влаги на мебель, чтобы предотвратить ее повреждение.

<b>D</b>	Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Lassen Sie Kinder auch nicht mit der Verpackung spielen. Sie könnten an der Folie erstickten oder sich an der Umverpackung verletzen.
<b>GB</b>	This product is not a toy! Do not allow children to play with the packaging. They could suffocate in the foil or injure themselves on the packaging.
<b>NL</b>	Het artikel is geen speelgoed voor kinderen! Zorg ervoor dat kinderen ook niet met de verpakking spelen. Ze kunnen stikken door de folie of zich verwonden aan de verpakking.
<b>PL</b>	Produkt nie służy do zabawy! Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, gdyż mogą się udusić folią lub skałeczyć opakowaniem.
<b>TR</b>	Bu ürün bir çocuk oyuncası değildir! Çocukların ürün ambalajlarıyla oynamalarına asla müsaade etmeyiniz. Çocuklar, folyo nedeniyle boğulabilir veya ambalaj nedeniyle yaralanabilirler.
<b>RU</b>	Не допускается игра детей с изделием! Не разрешайте детям играть с упаковочным материалом. Дети могут задохнуться в упаковочной пленке или пораниться упаковочным материалом.

## Service • Dienstverlening • Serwis • Servis • Сервисная служба

Name • Naam • Nazwa • Isim • Название

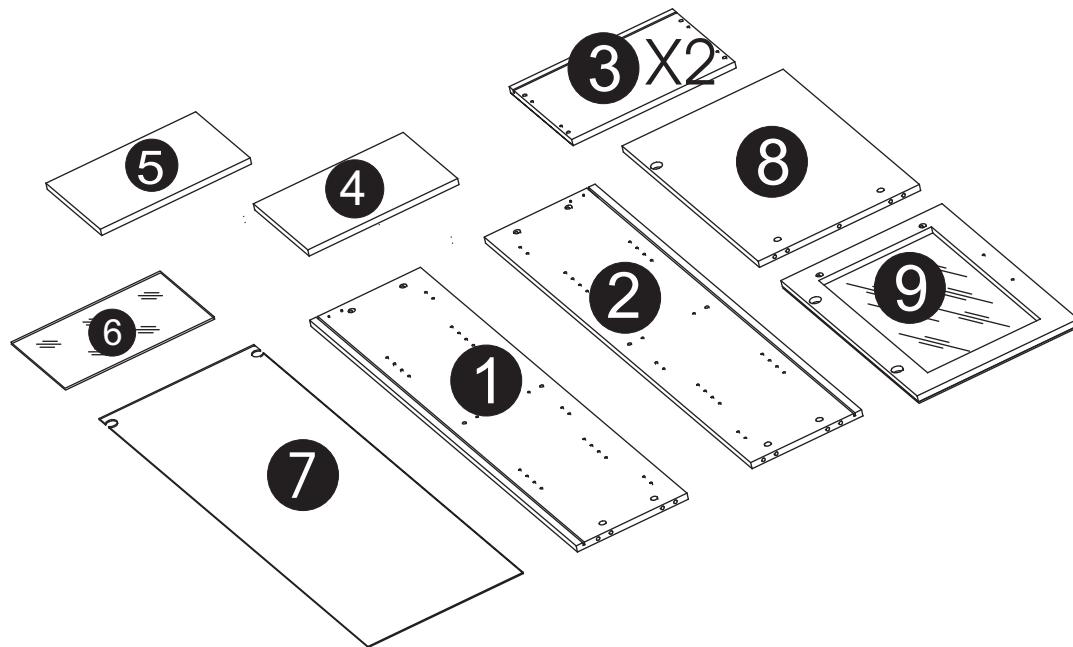
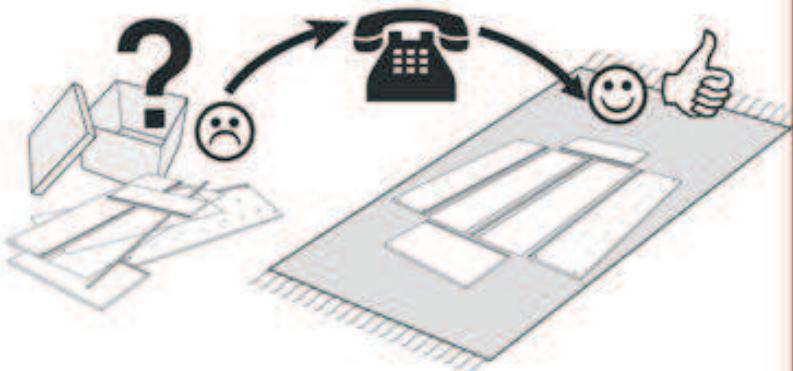
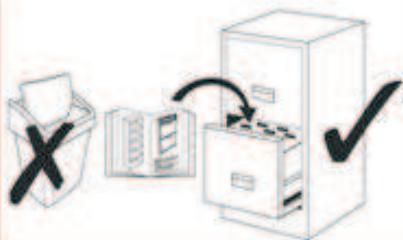
**LYRA MINI**

Nr. • No. • Номер

**21 MI**

Type • Type • Тип • Тип

**20P**

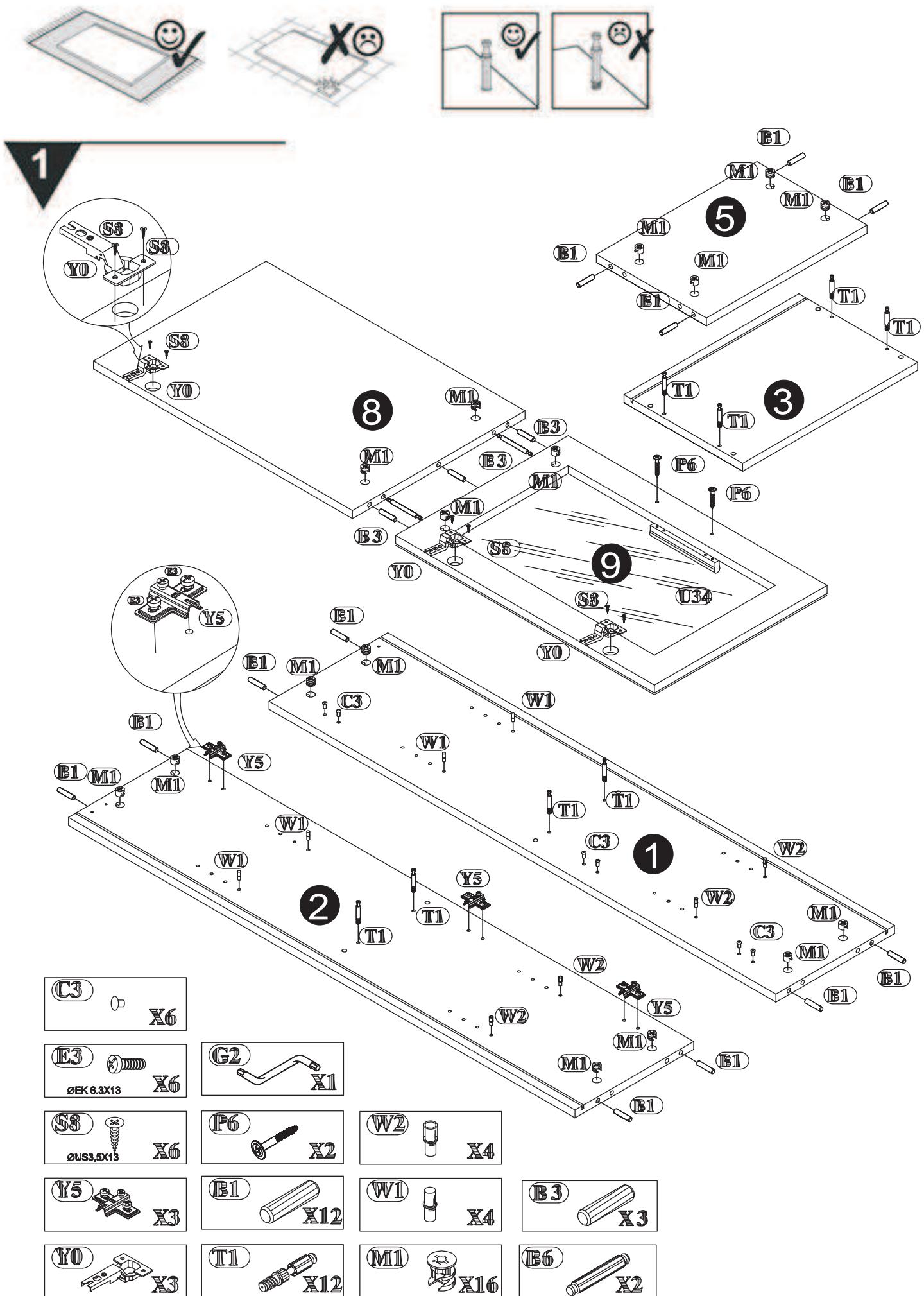


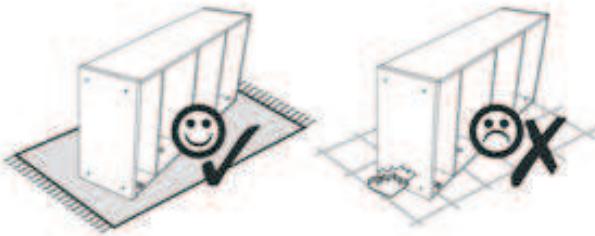
(B6)		X2
(M1)		X16
(C2)		X14
(B1)		X12
(T1)		X12
(T16)		X2
(C2B)		X 2

(E3)		ØEK 6.3X13	X6
(S8)		ØUS3,5X13	X6
(Y5)			X3
(Y0)			X3
(W2)			X4
(W1)			X4
(J23)			X8

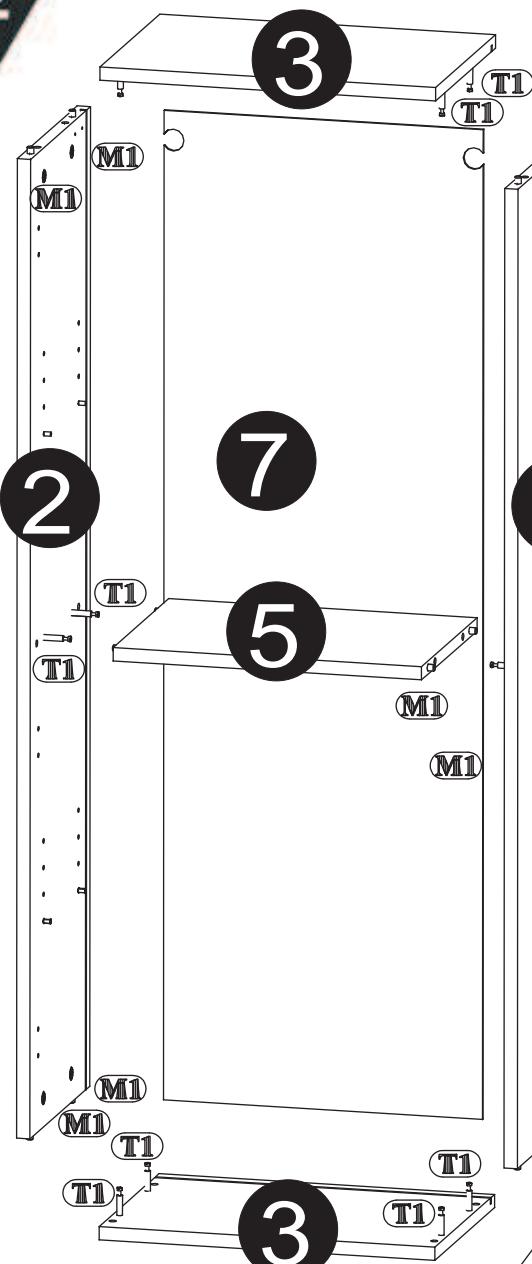
(U34)		X1
(C3)		X6
(G2)		X1
(P6)		X2
(T10)		X2
(B3)		X3
(S4)		X4

0  
10  
20  
30  
40  
50  
60  
70  
80  
90  
100  
110  
120  
130  
140  
150  
160  
170  
180  
190  
200

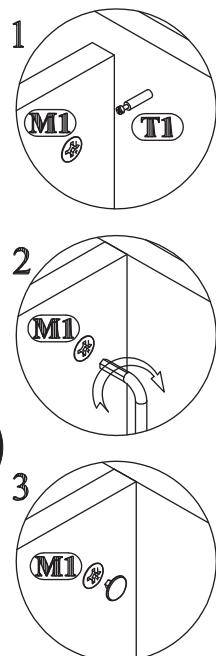




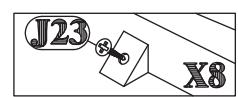
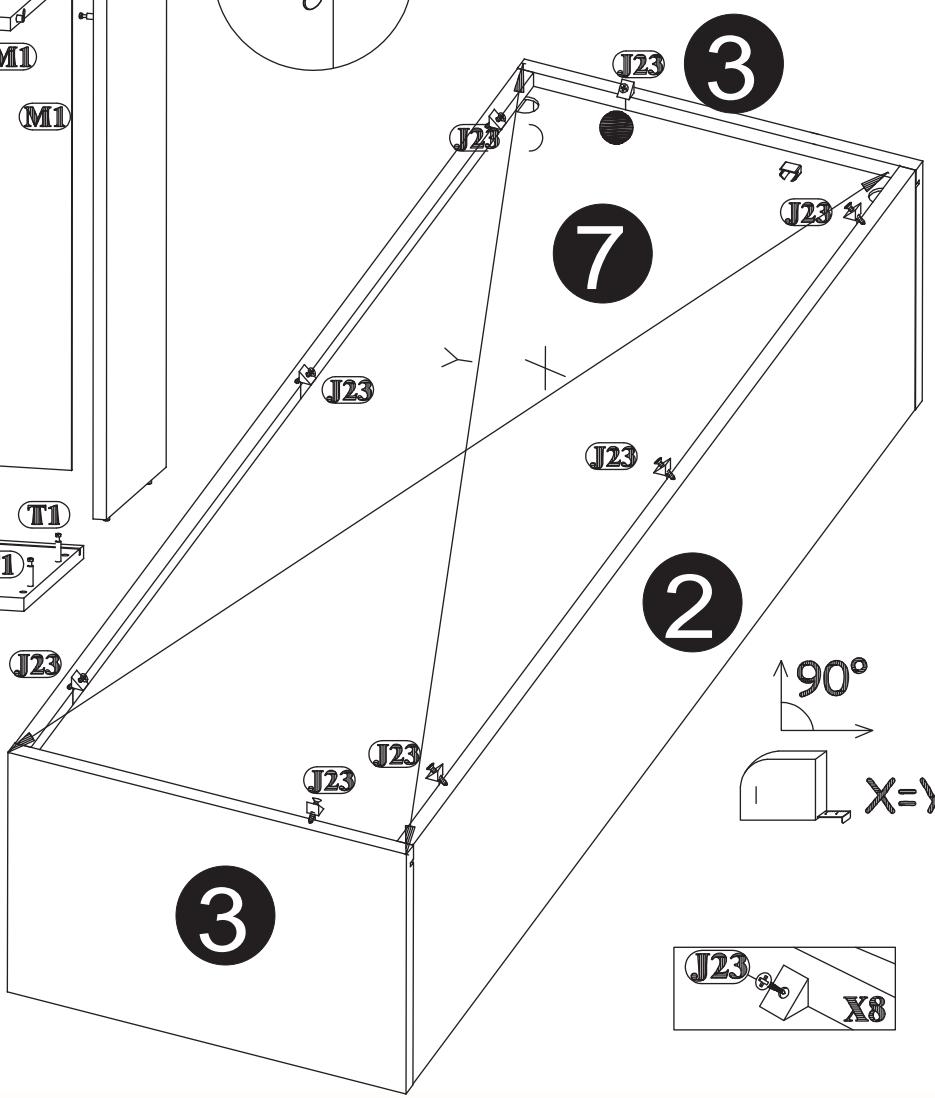
2

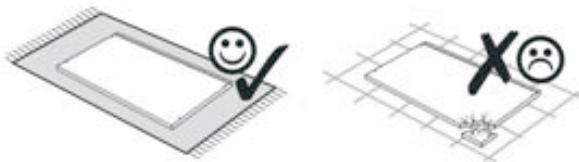


1

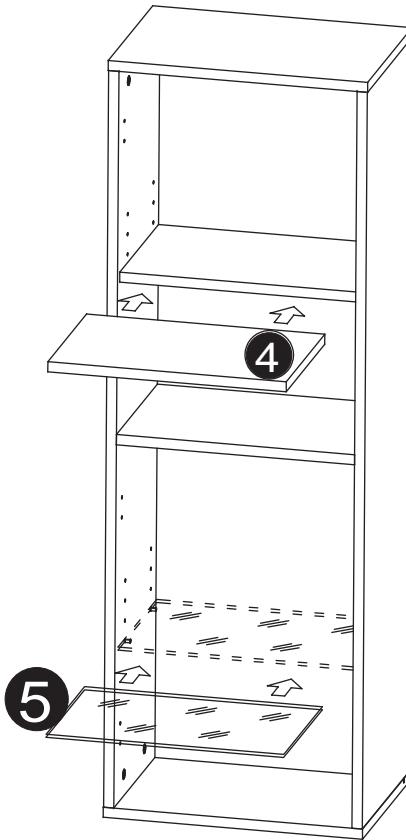
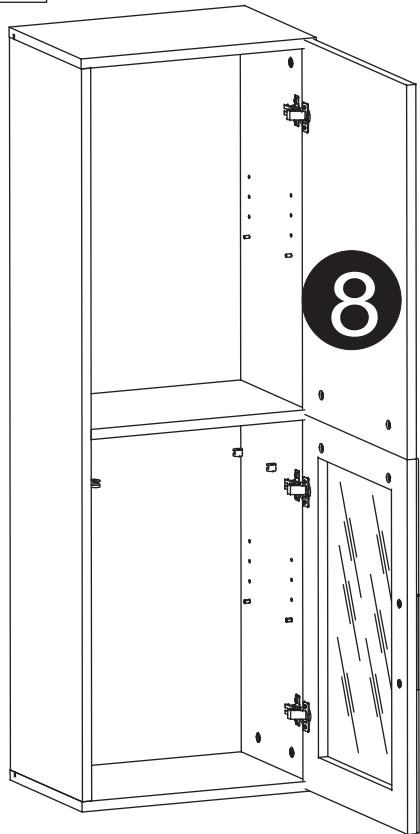
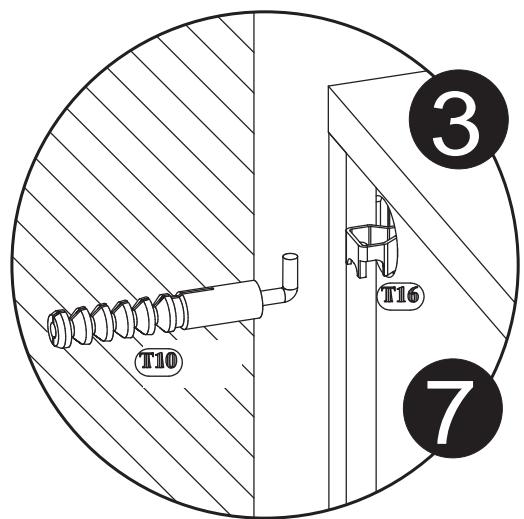
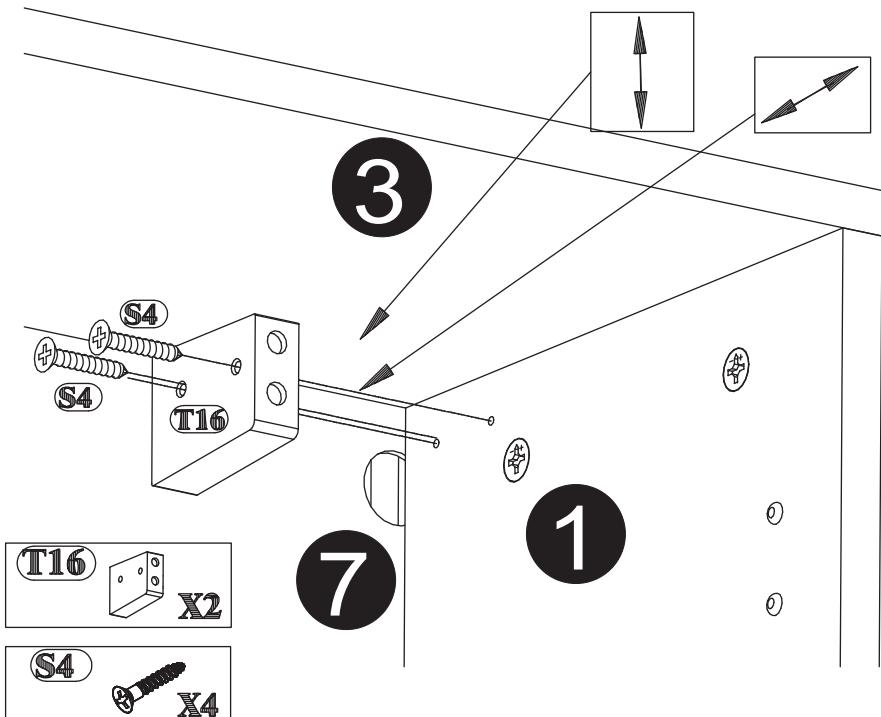


2





3



**Türen einstellen (Scharniere justieren)**

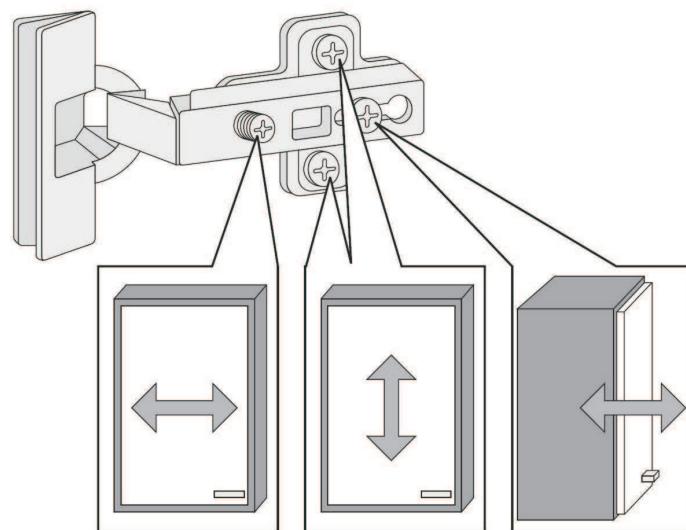
**Adjusting the doors (adjusting the hinges)**

**Deuren instellen (scharnieren afstellen)**

**Nastawić drzwi (wyrównać zawiasy)**

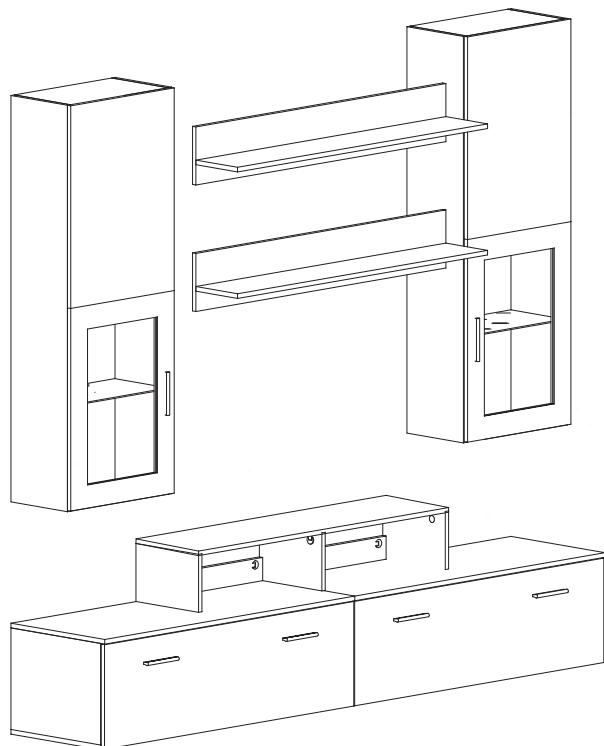
**Kapıların ayarlanması (menteşelerin seviye ayarı)**

**Регулировка дверей (регулировка шарнира)**

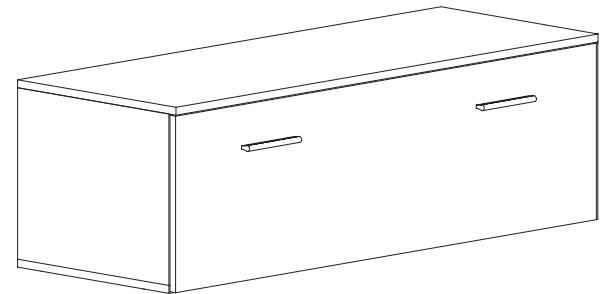


# MODEL: LYRA MINI

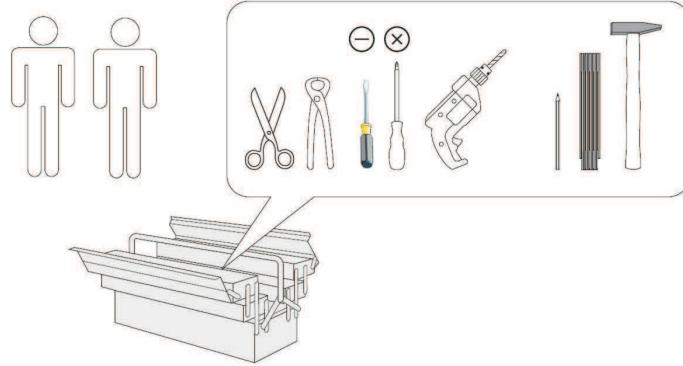
## Nr. 21 MI



**30**



- |  |  |
|--|--|
| <span style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 2px;">D</span> Montageanleitung             | <span style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 2px;">GB</span> Assembly instructions |
| <span style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 2px;">NL</span> Handleiding voor de montage | <span style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 2px;">PL</span> Instrukcja montazu    |
| <span style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 2px;">TR</span> Montaj talimatı             | <span style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 2px;">RU</span> Инструкция по монтажу |



Sicherheitshinweise • Safety instructions • Veiligheidsinstructies •  
 Wskazówki bezpieczeństwa • Güvenlik uyarıları ? Правила техники безопасности

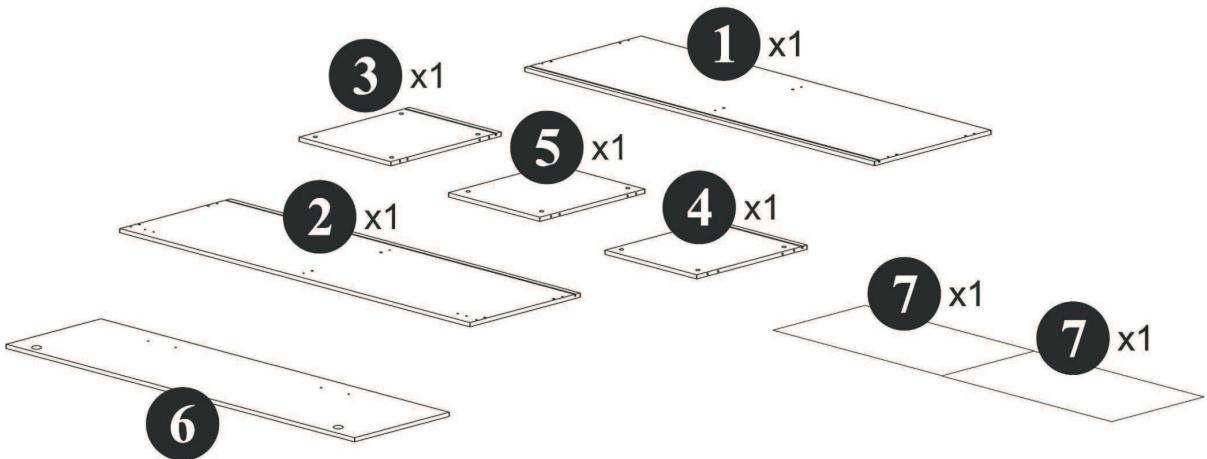
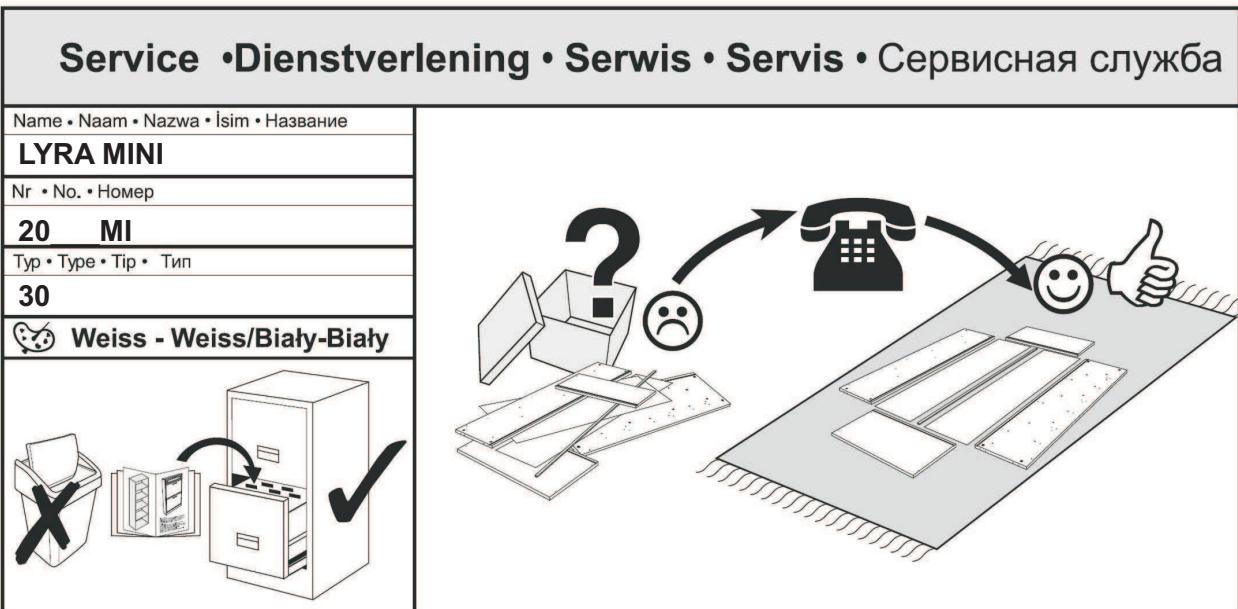
<b>D</b>	Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.
<b>GB</b>	Please only clean with a duster or a damp cloth. Do no use any abrasive cleaners.
<b>NL</b>	Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.
<b>PL</b>	Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.
<b>TR</b>	Lütfen sadece bir toz bezile veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayın.
<b>RU</b>	Очищайте от пыли тряпкой или слегка влажной ветошью. Не допускается применение чистящих средств, не предназначенных для ухода за мебелью.

<b>D</b>	Das Produkt ist nicht für die Anwendung im Freien geeignet.
<b>GB</b>	The product is not suitable for outdoor use.
<b>NL</b>	Het product is niet geschikt voor het gebruik in open lucht.
<b>PL</b>	Produkt nie jest przystosowany do zastosowań na wolnym powietrzu.
<b>TR</b>	Bu ürün açık havada kullanılmaya uygun değildir.
<b>RU</b>	Изделие не предназначено для использования вне помещений.

<b>D</b>	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
<b>GB</b>	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
<b>NL</b>	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
<b>PL</b>	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
<b>TR</b>	Belirtilen azami yük değerini aşmayıınız, aksi taktirde mobilya parçası zarar görebilir veya kullanılamaz hele gelebilir.
<b>RU</b>	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.

<b>D</b>	Schützen Sie Ihre Möbel generell vor Wasser (z.B. beim Wischen oder Blumen gießen). Die Feuchtigkeit kann in das Möbelstück eindringen und es beschädigen
<b>GB</b>	In general, keep water away from your furniture (e. g. when mopping or watering plants). The moisture may penetrate the furniture and damage it.
<b>NL</b>	Bescherm uw meubelen doorgaans tegen water (bijv. bij het dweilen of als u de bloemen water geeft). De vochtigheid kan in het meubelstuk dringen en het beschadigen.
<b>PL</b>	Mebel należy chronić przed wodą (np. podczas czyszczenia lub podlewania kwiatków). Wilgoć może wniknąć w mebel i uszkodzić go.
<b>TR</b>	Genelde mobilyalarınızı sudan koruyunuz (örneğin, yerleri paspaslarken veya çiçekleri sularken). Nem, mobilya parçasına nüfuz edebilir ve zarar verebilir.
<b>RU</b>	Предохраняйте мебель от попадания воды (например, при вытирании или поливке цветов). Не допускайте попадания влаги на мебель, чтобы предотвратить ее повреждение.

<b>D</b>	Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Lassen Sie Kinder auch nicht mit der Verpackung spielen. Sie könnten an der Folie erstickeln oder sich an der Umverpackung verletzen.
<b>GB</b>	This product is not a toy! Do not allow children to play with the packaging. They could suffocate in the foil or injure themselves on the packaging.
<b>NL</b>	Het artikel is geen speelgoed voor kinderen! Zorg ervoor dat kinderen ook niet met de verpakking spelen. Ze kunnen stikken door de folie of zich verwonden aan de verpakking.
<b>PL</b>	Produkt nie służy do zabawy! Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, gdyż mogą się udusić folią lub skałeczyć opakowaniem.
<b>TR</b>	Bu ürün bir çocuk oyuncası değildir! Çocukların ürün ambalajlarıyla oynamalarına asla müsaade etmeyiniz. Çocuklar, folyo nedeniyle boğulabilir veya ambalaj nedeniyle yaralanabilirler.
<b>RU</b>	Не допускается игра детей с изделием! Не разрешайте детям играть с упаковочным материалом. Дети могут задохнуться в упаковочной пленке или пораниться упаковочным материалом.



NR 1	
(B1)	Ø 8x x12
(M1)	x12
(T1)	x12
(C2)	x12

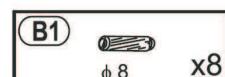
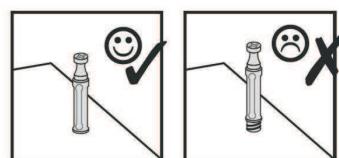
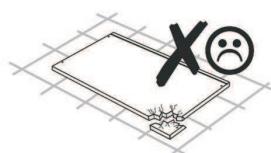
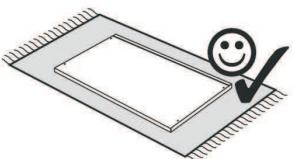
NR 2	
(Y0)	x2
(S8)	3.5x13 x4
(Y5)	x2
(E3)	6,3x13 x4

NR 3	
(U34)	L=148/R=128 x2
(P7)	4x30 x4

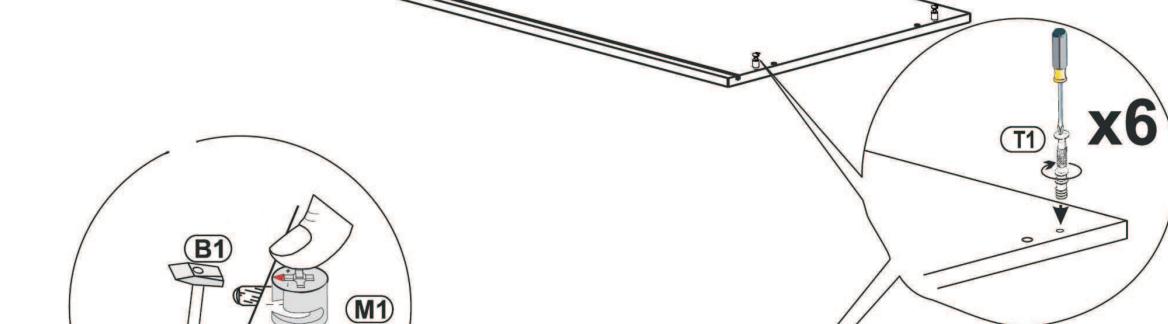
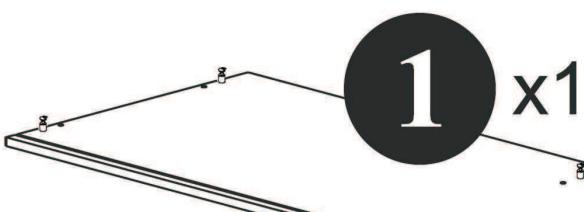
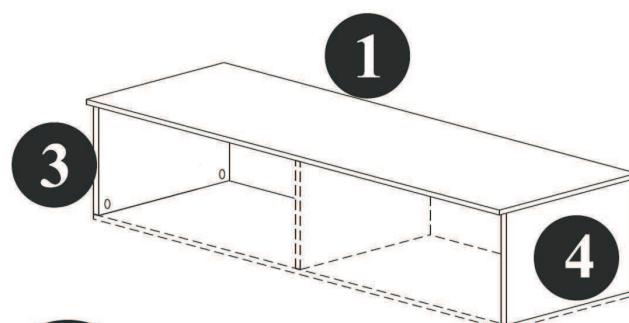
NR 5	
(F12)	h=15 mm x5
(S4)	4x30 x10

NR 4	
(F1)	x3
(S5)	3x20 x3
(J23)	x6

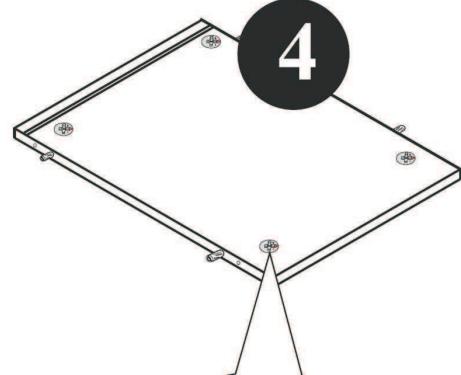
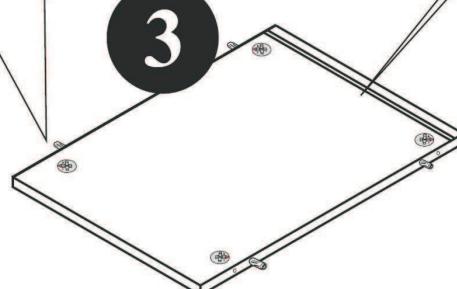
0  
10  
20  
30  
40  
50  
60  
70  
80  
90  
100  
110  
120  
130  
140  
150  
160  
170  
180  
190  
200



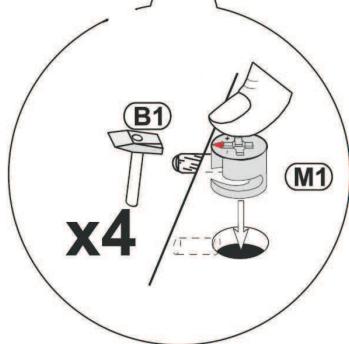
1

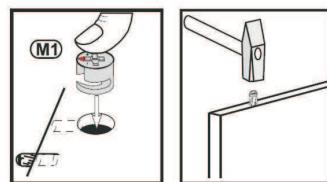
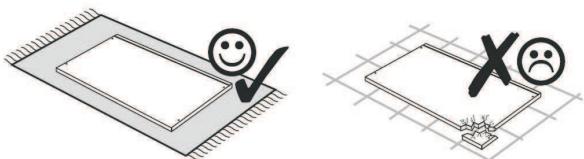


x4



x4

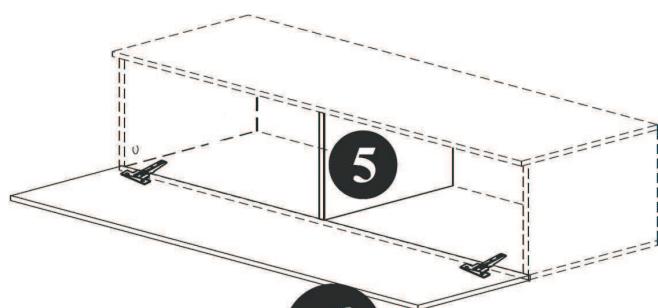




**M1** x4

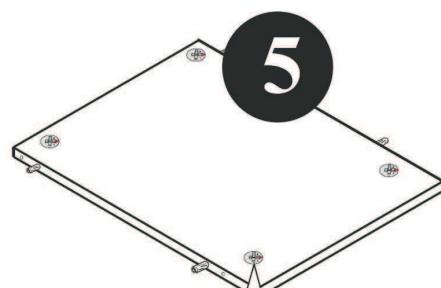
**B1**  $\phi 8$  x4

2



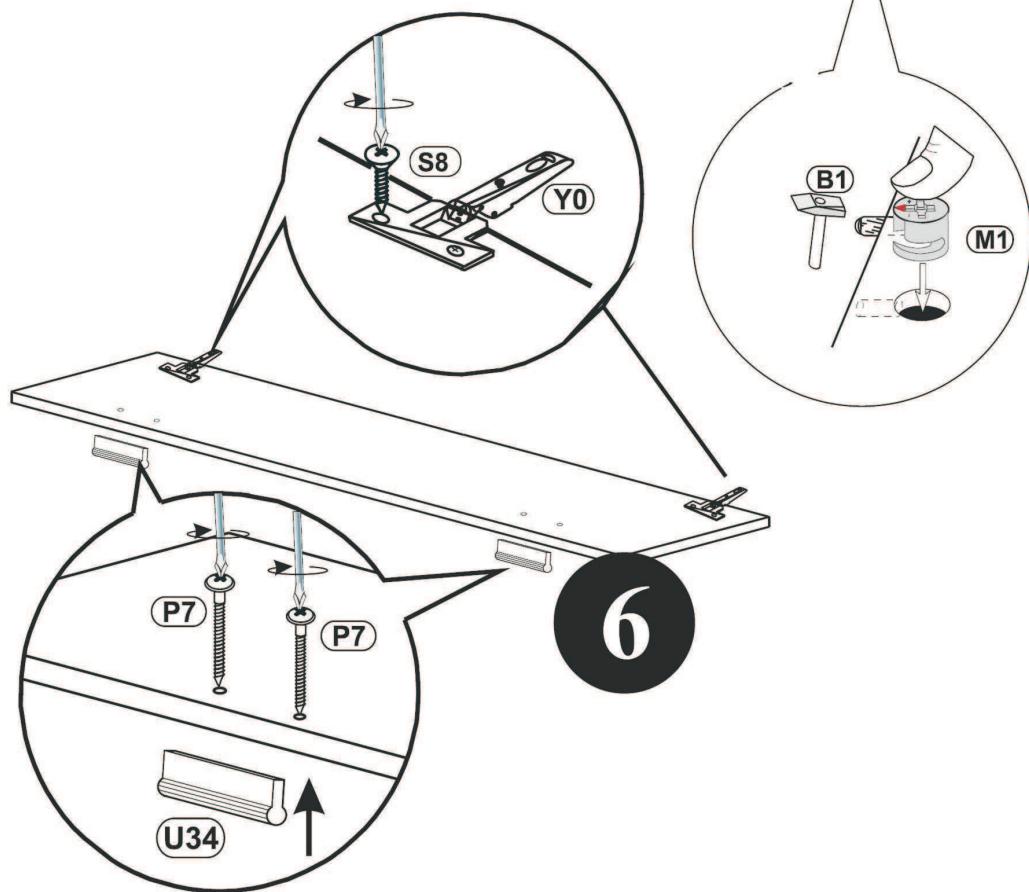
**U34** L=148/R=128  
L=148 x2

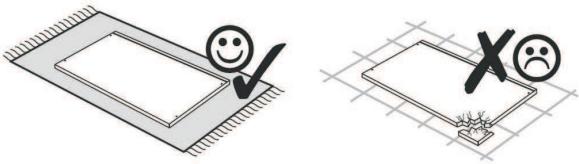
**P7** 4x30 x4



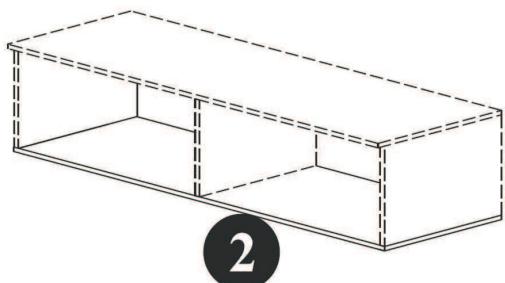
**Y0** x2

**S8** 3.5x13 x4





3



2

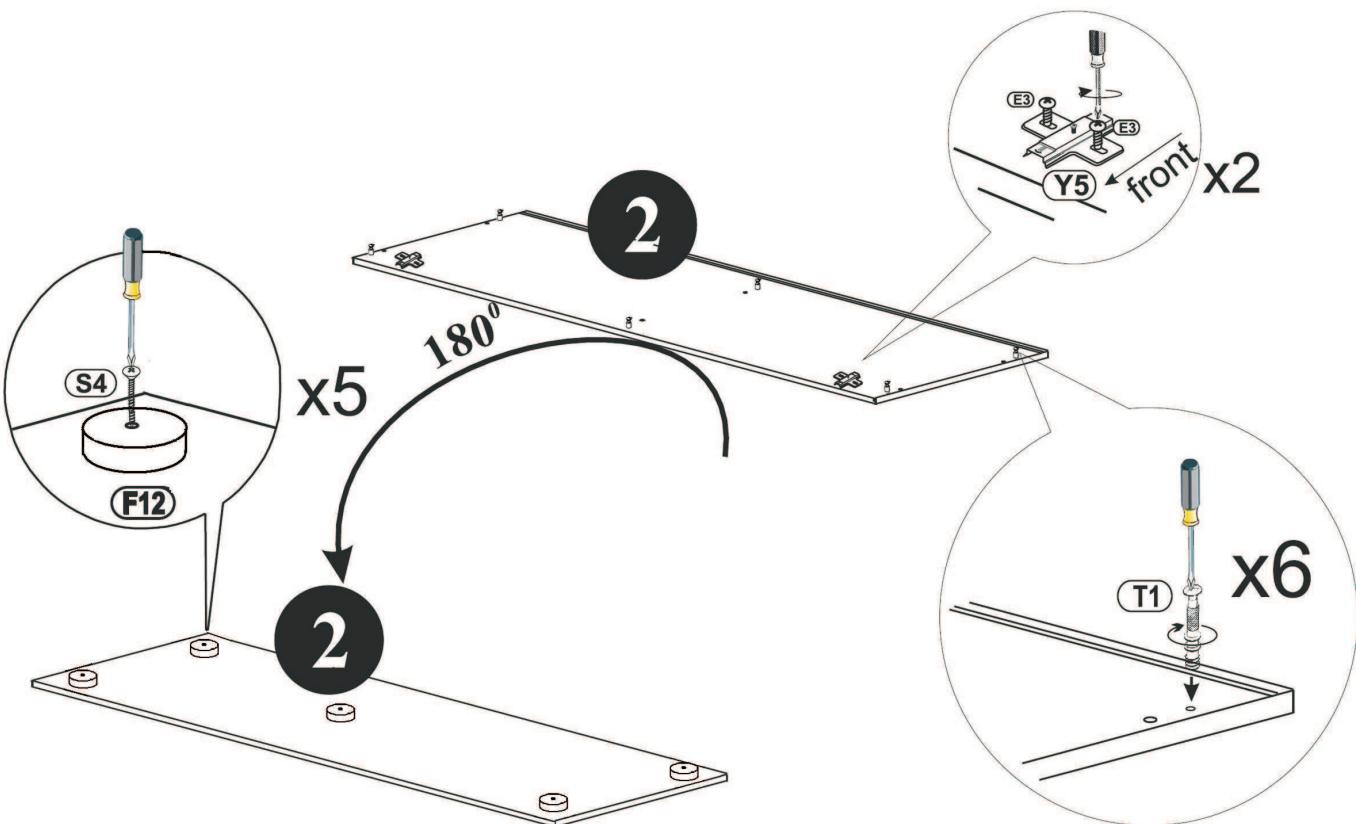
**F12**  
h=25 mm x5

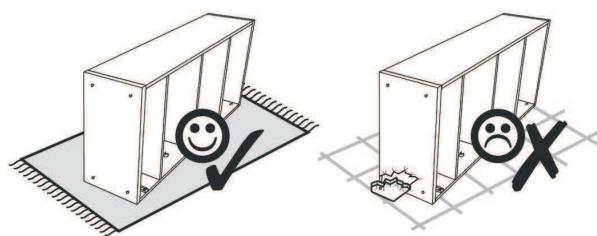
**S4**  
4x30 x10

**T1**  
x6

**Y5**  
x2

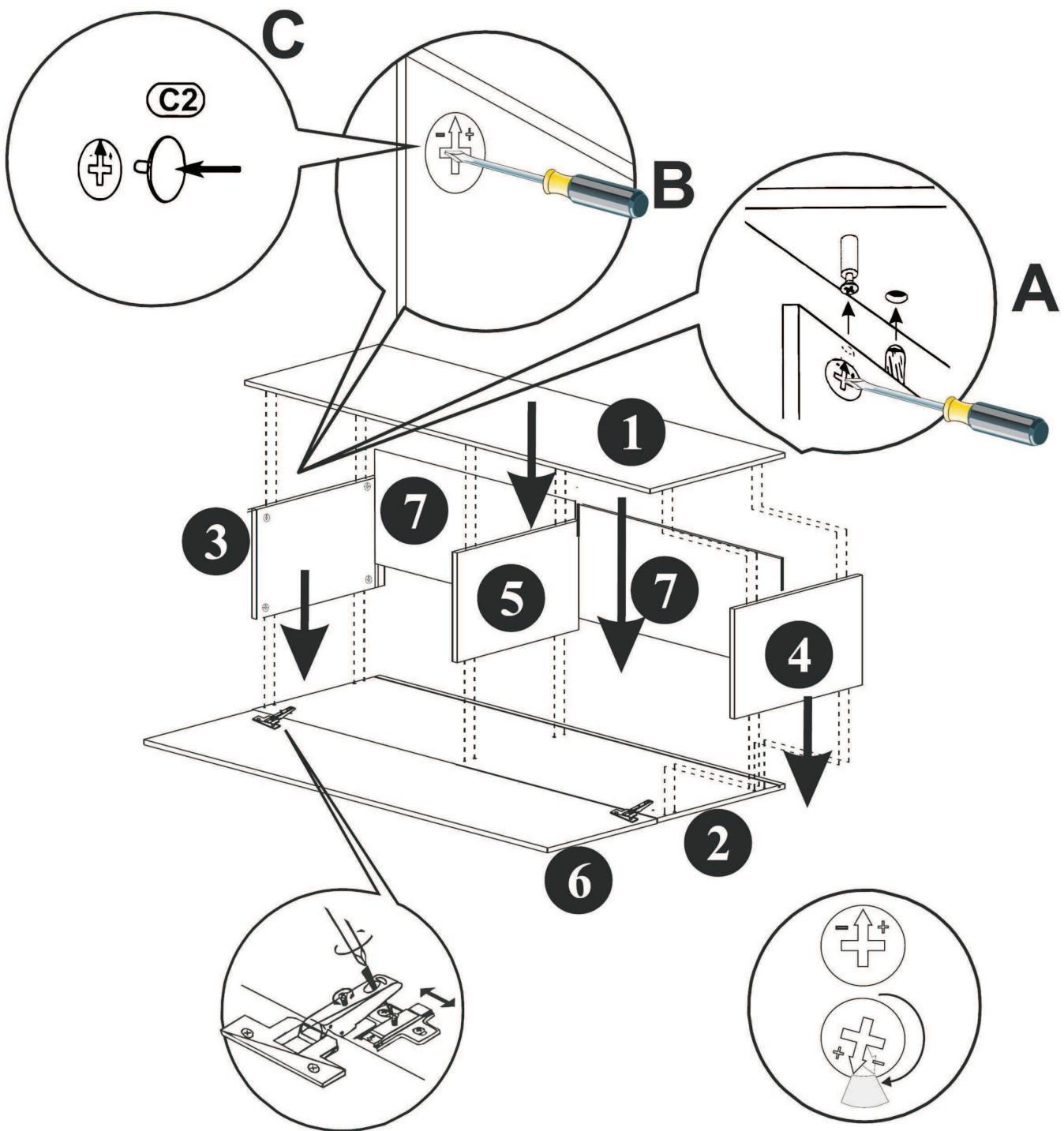
**E3**  
6,3x13 x4

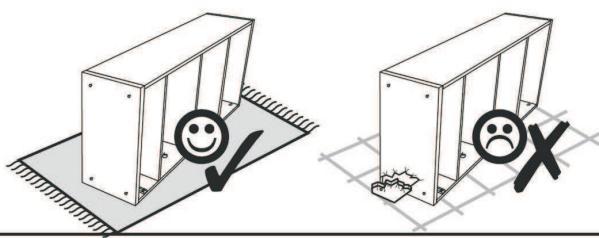




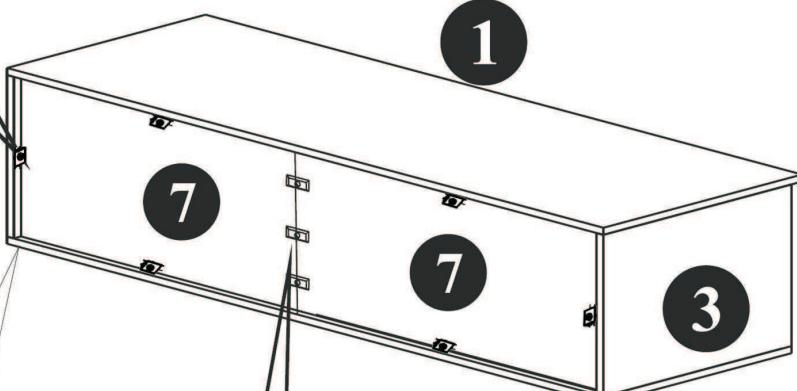
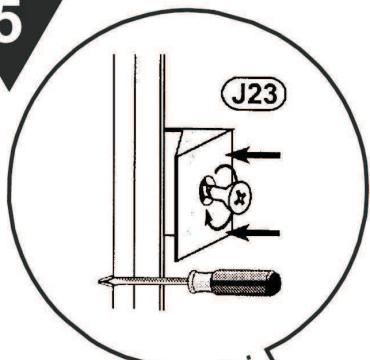
C2 x12

4

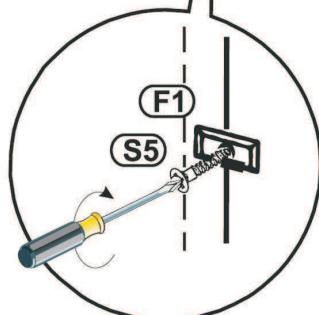




5



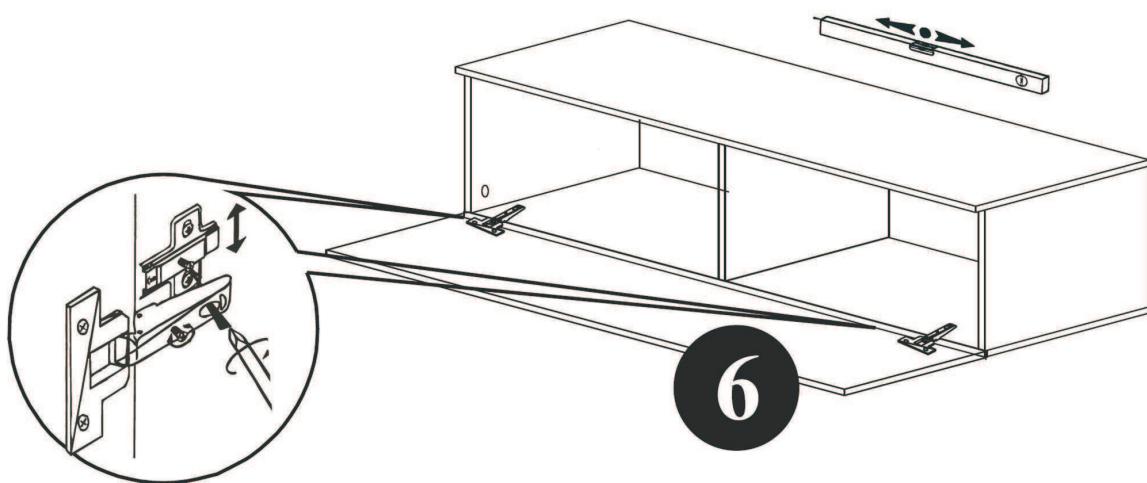
- |       |  |         |
|-------|--|---------|
| (F1)  |  | x3      |
| (S5)  |  | 3x20 x3 |
| (J23) |  | x6      |



6

wypoziomować

WAAGERECHT  
AUSRICHTEN



**Türen einstellen (Scharniere justieren)**

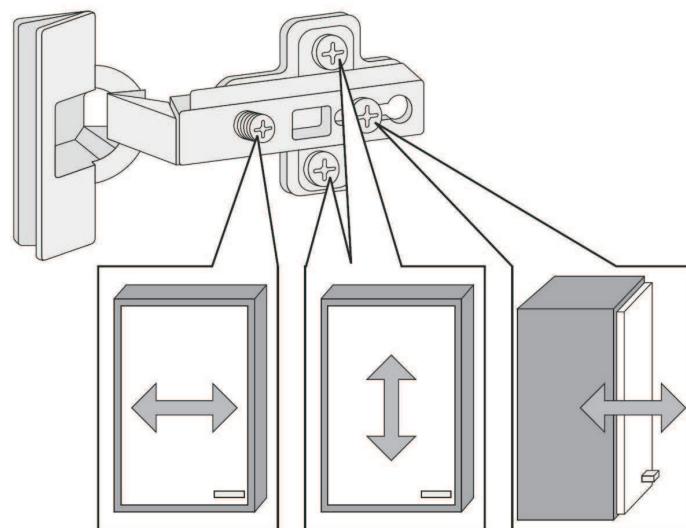
**Adjusting the doors (adjusting the hinges)**

**Deuren instellen (scharnieren afstellen)**

**Nastawić drzwi (wyrównać zawiasy)**

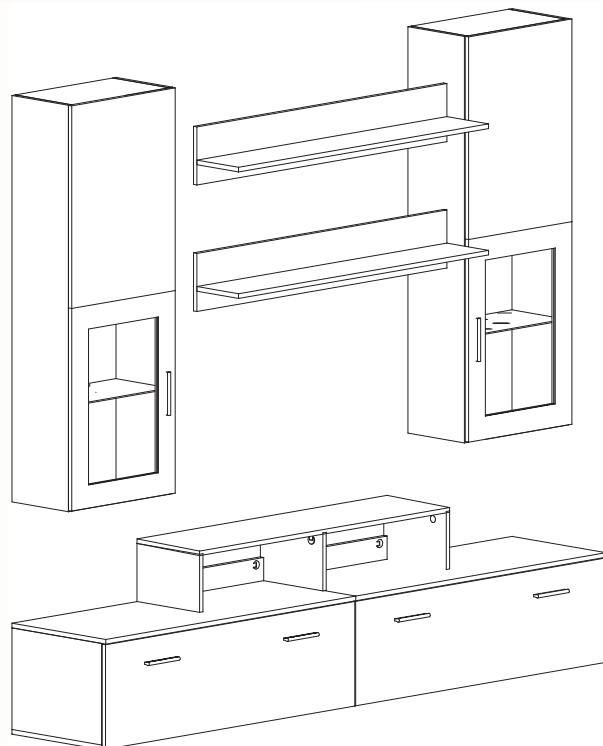
**Kapıların ayarlanması (menteşelerin seviye ayarı)**

**Регулировка дверей (регулировка шарнира)**

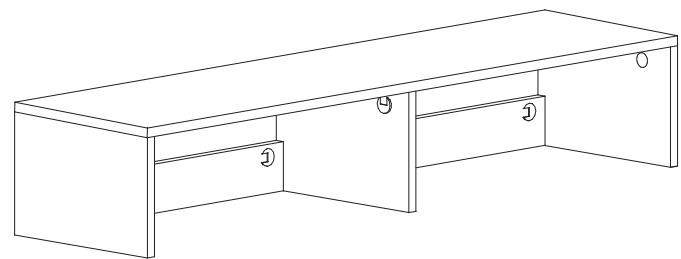


# MODEL: LYRA MINI

## Nr. 21 MI



**80N**



D Montageanleitung

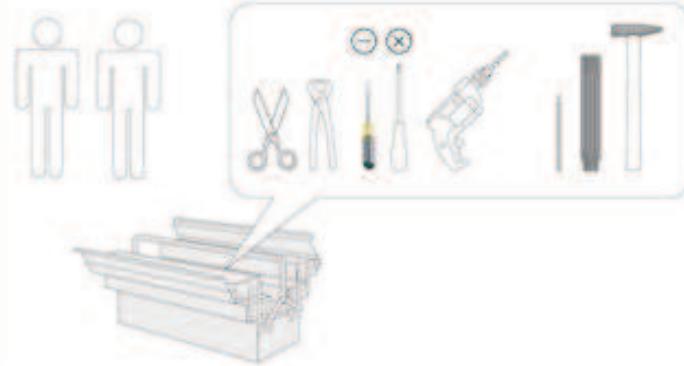
NL Handleiding voor de montage

TR Montaj talimatı

GB Assembly instructions

PL Instrukcja montazu

RU Инструкция по монтажу



Sicherheitshinweise • Safety instructions • Veiligheidsinstructies •  
 Wskazówki bezpieczeństwa • Güvenlik uyarıları ? Правила техники безопасности

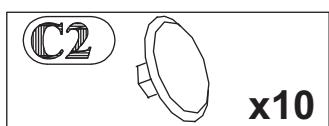
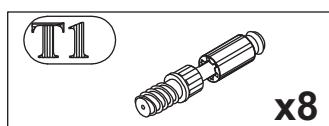
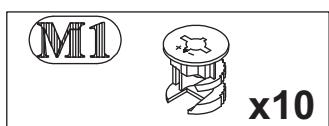
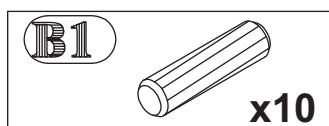
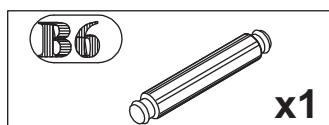
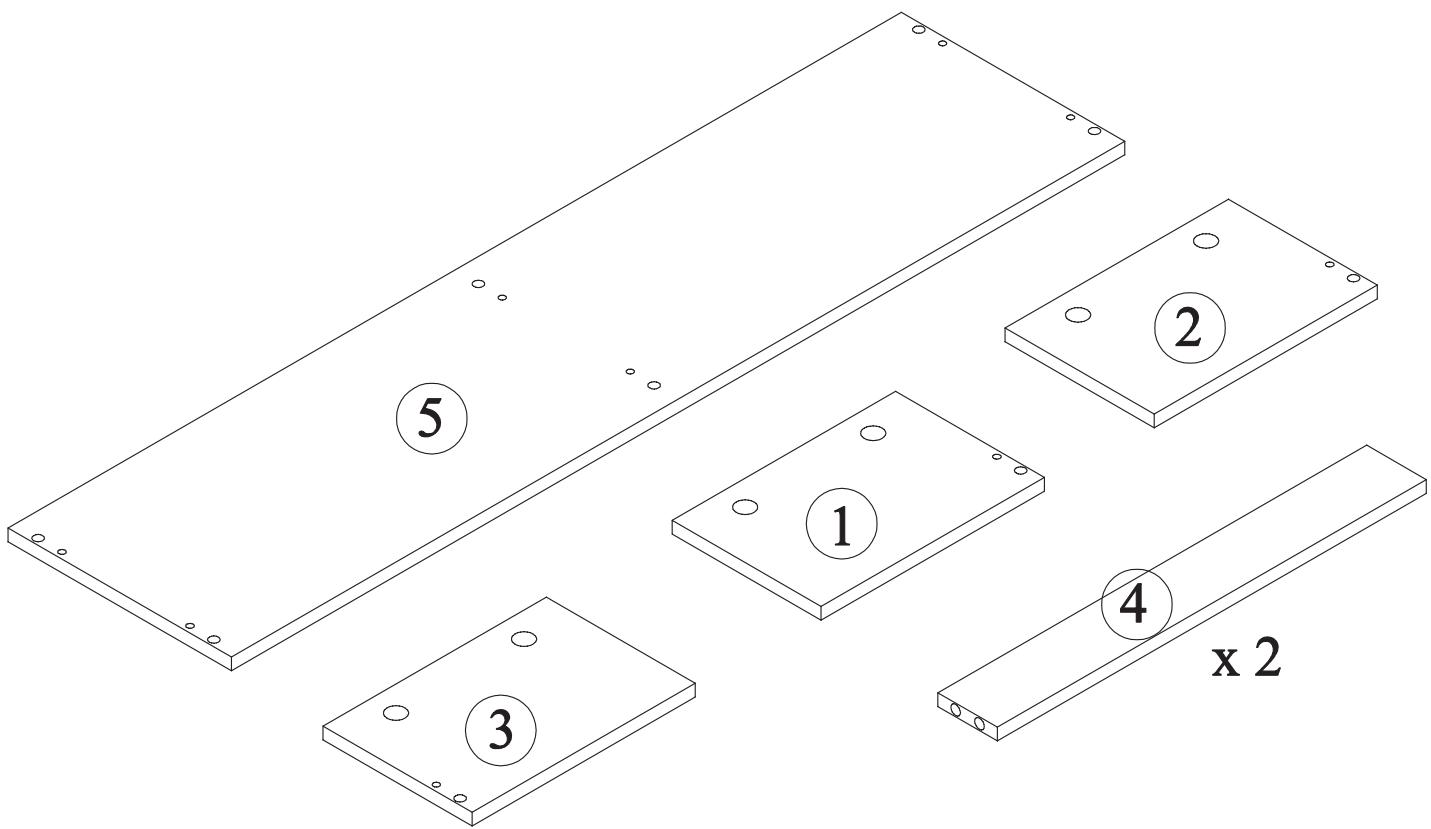
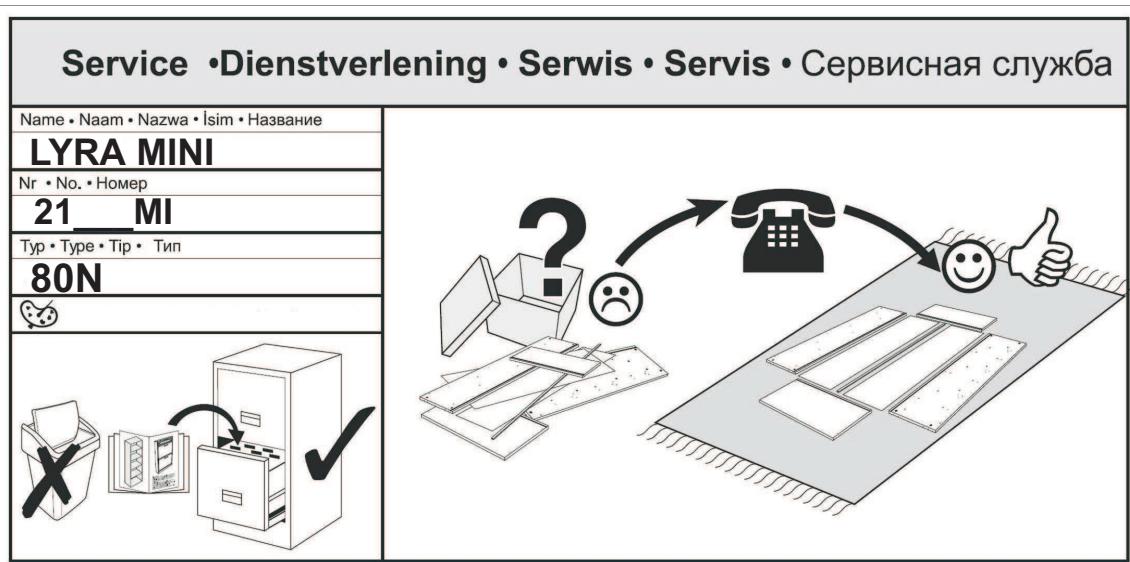
<b>D</b>	Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.
<b>GB</b>	Please only clean with a duster or a damp cloth. Do no use any abrasive cleaners.
<b>NL</b>	Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.
<b>PL</b>	Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.
<b>TR</b>	Lütfen sadece bir toz bezile veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayın.
<b>RU</b>	Очищайте от пыли тряпкой или слегка влажной ветошью. Не допускается применение чистящих средств, не предназначенных для ухода за мебелью.

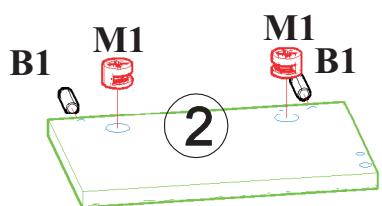
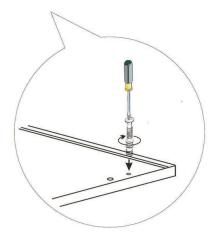
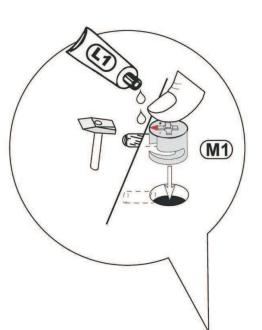
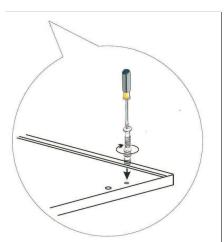
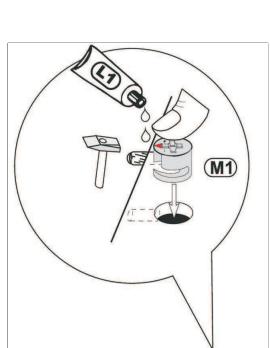
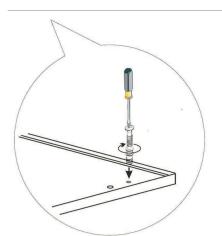
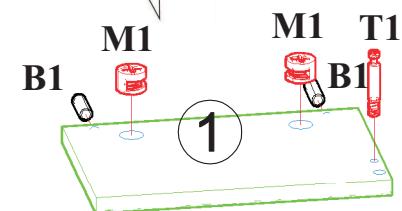
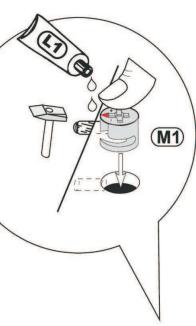
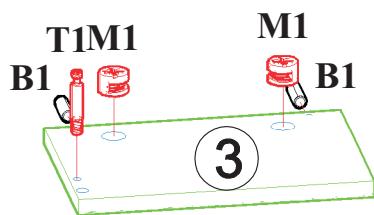
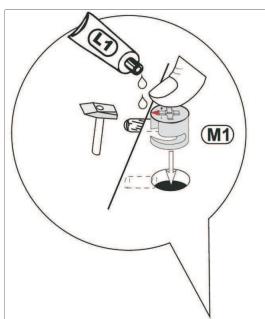
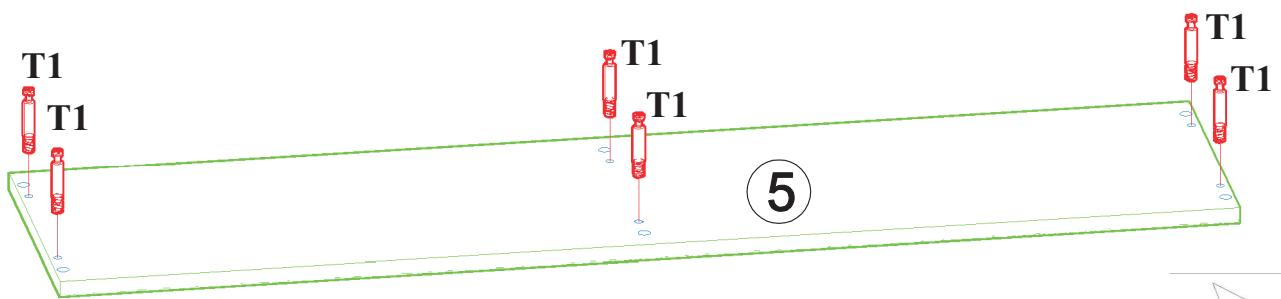
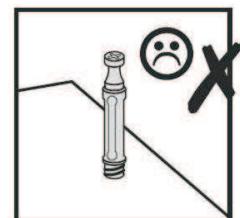
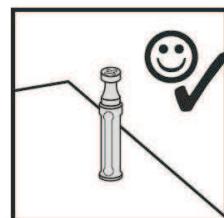
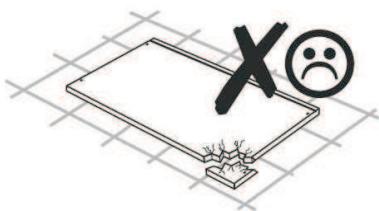
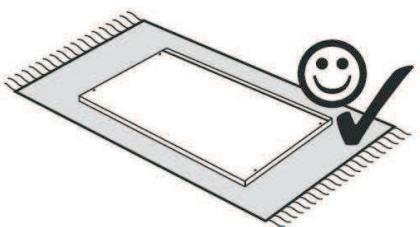
<b>D</b>	Das Produkt ist nicht für die Anwendung im Freien geeignet.
<b>GB</b>	The product is not suitable for outdoor use.
<b>NL</b>	Het product is niet geschikt voor het gebruik in open lucht.
<b>PL</b>	Produkt nie jest przystosowany do zastosowań na wolnym powietrzu.
<b>TR</b>	Bu ürün açık havada kullanılmaya uygun değildir.
<b>RU</b>	Изделие не предназначено для использования вне помещений.

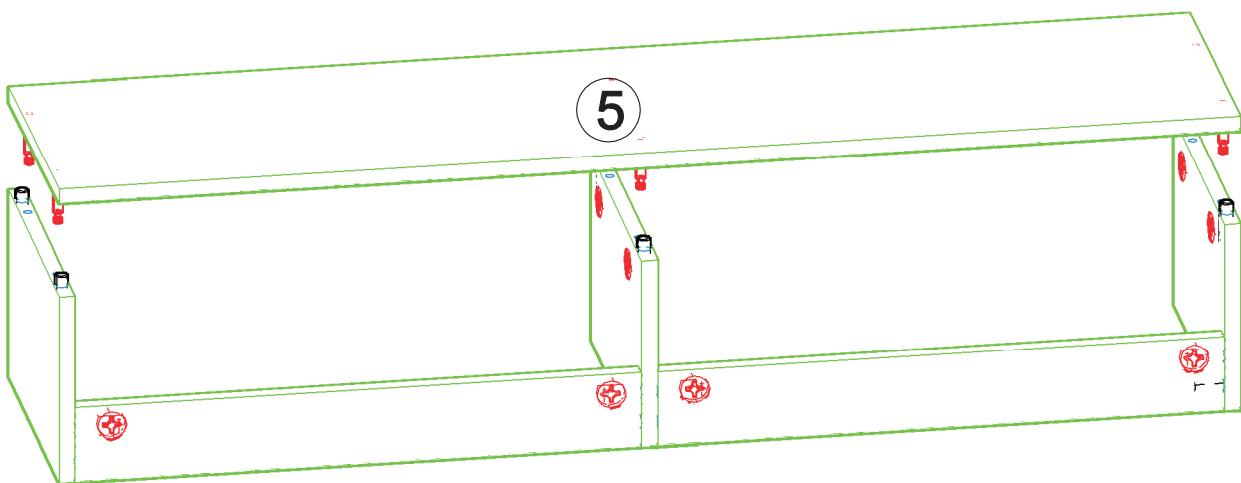
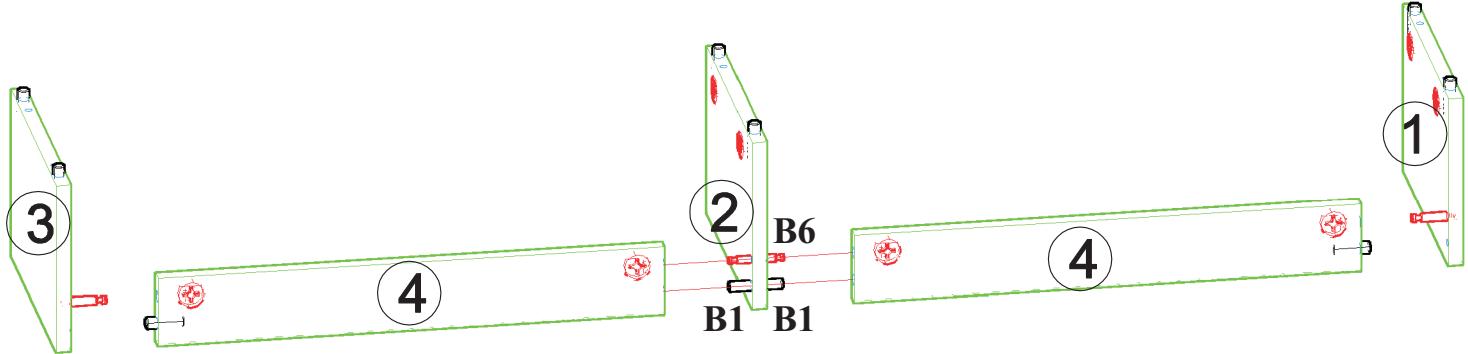
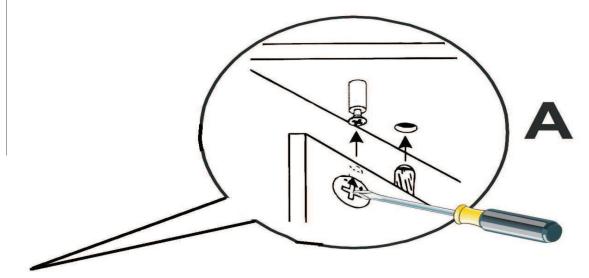
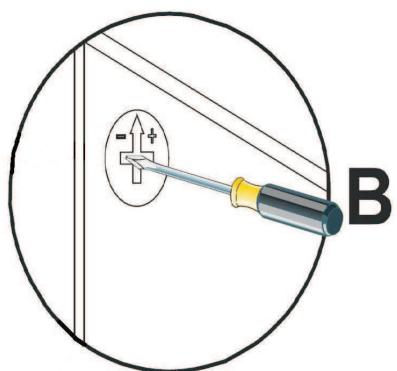
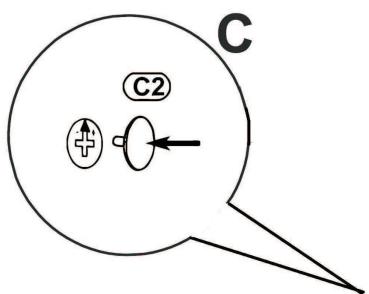
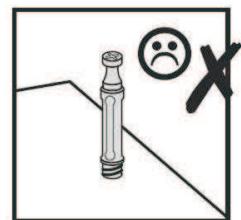
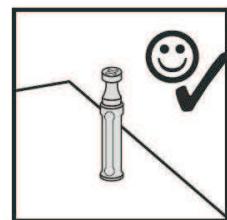
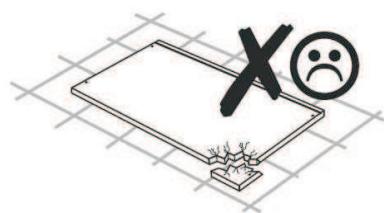
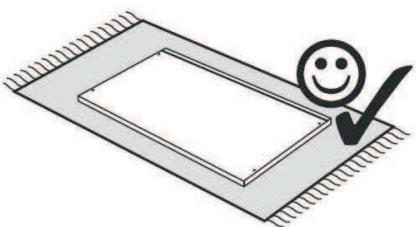
<b>D</b>	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
<b>GB</b>	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
<b>NL</b>	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
<b>PL</b>	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
<b>TR</b>	Belirtilen azami yük değerini aşmayınız, aksi taktirde mobilya parçası zarar görebilir veya kullanılamaz hele gelebilir.
<b>RU</b>	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.

<b>D</b>	Schützen Sie Ihre Möbel generell vor Wasser (z.B. beim Wischen oder Blumen gießen). Die Feuchtigkeit kann in das Möbelstück eindringen und es beschädigen
<b>GB</b>	In general, keep water away from your furniture (e. g. when mopping or watering plants). The moisture may penetrate the furniture and damage it.
<b>NL</b>	Bescherm uw meubelen doorgaans tegen water (bijv. bij het dweilen of als u de bloemen water geeft). De vochtigheid kan in het meubelstuk dringen en het beschadigen.
<b>PL</b>	Mebel należy chronić przed wodą (np. podczas czyszczenia lub podlewania kwiatków). Wilgoć może wniknąć w mebel i uszkodzić go.
<b>TR</b>	Genelde mobilyalarınızı sudan koruyunuz (örneğin, yerleri paspaslarken veya çiçekleri sularken). Nem, mobilya parçasına nüfuz edebilir ve zarar verebilir.
<b>RU</b>	Предохраняйте мебель от попадания воды (например, при вытирании или поливке цветов). Не допускайте попадания влаги на мебель, чтобы предотвратить ее повреждение.

<b>D</b>	Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Lassen Sie Kinder auch nicht mit der Verpackung spielen. Sie könnten an der Folie erstickeln oder sich an der Umverpackung verletzen.
<b>GB</b>	This product is not a toy! Do not allow children to play with the packaging. They could suffocate in the foil or injure themselves on the packaging.
<b>NL</b>	Het artikel is geen speelgoed voor kinderen! Zorg ervoor dat kinderen ook niet met de verpakking spelen. Ze kunnen stikken door de folie of zich verwonden aan de verpakking.
<b>PL</b>	Produkt nie służy do zabawy! Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, gdyż mogą się udusić folią lub skałeczyć opakowaniem.
<b>TR</b>	Bu ürün bir çocuk oyuncası değildir! Çocukların ürün ambalajlarıyla oynamalarına asla müsaade etmeyiniz. Çocuklar, folyo nedeniyle boğulabilir veya ambalaj nedeniyle yaralanabilirler.
<b>RU</b>	Не допускается игра детей с изделием! Не разрешайте детям играть с упаковочным материалом. Дети могут задохнуться в упаковочной пленке или пораниться упаковочным материалом.

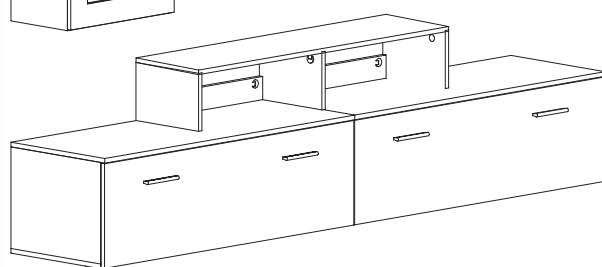
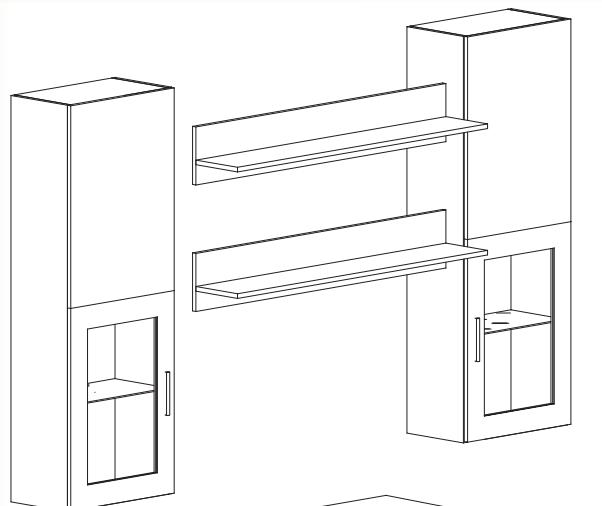




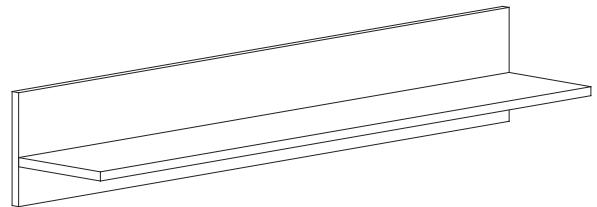
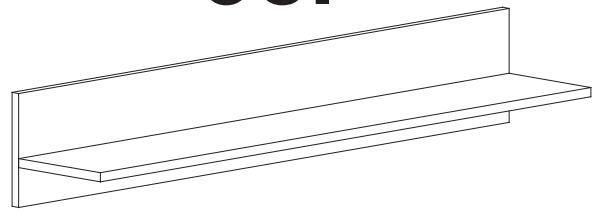


# MODEL: LYRA MINI

## Nr. 21 MI



**80P**



D Montageanleitung

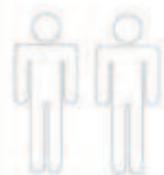
GB Assembly instructions

NL Handleiding voor de montage

PL Instrukcja montazu

TR Montaj talimatı

RU Инструкция по монтажу



Sicherheitshinweise • Safety instructions • Veiligheidsinstructies •  
 Wskazówki bezpieczeństwa • Güvenlik uyarıları ? Правила техники безопасности

<b>D</b>	Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.
<b>GB</b>	Please only clean with a duster or a damp cloth. Do no use any abrasive cleaners.
<b>NL</b>	Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.
<b>PL</b>	Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.
<b>TR</b>	Lütfen sadece bir toz bezile veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayın.
<b>RU</b>	Очищайте от пыли тряпкой или слегка влажной ветошью. Не допускается применение чистящих средств, не предназначенных для ухода за мебелью.

<b>D</b>	Das Produkt ist nicht für die Anwendung im Freien geeignet.
<b>GB</b>	The product is not suitable for outdoor use.
<b>NL</b>	Het product is niet geschikt voor het gebruik in open lucht.
<b>PL</b>	Produkt nie jest przystosowany do zastosowań na wolnym powietrzu.
<b>TR</b>	Bu ürün açık havada kullanılmaya uygun değildir.
<b>RU</b>	Изделие не предназначено для использования вне помещений.

<b>D</b>	Überschreiten Sie die angegebenen Maximalbelastungen nicht. Andernfalls kann das Möbelstück beschädigt oder zerstört werden.
<b>GB</b>	Do not exceed the maximum loads specified. Otherwise, the furniture may sustain damage or be irreparably damaged.
<b>NL</b>	Overschrijd de aangegeven maximale belastingen niet. Anders kan het meubelstuk worden beschadigd of vernield.
<b>PL</b>	Nie wolno przekraczać podanych maksymalnych wartości obciążenia. W innym przypadku można mebel uszkodzić lub zniszczyć.
<b>TR</b>	Belirtilen azami yük değerini aşmayınız, aksi taktirde mobilya parçası zarar görebilir veya kullanılamaz hele gelebilir.
<b>RU</b>	Не допускается превышение указанных максимальных нагрузок. В противном случае возможно повреждение или разрушение мебели.

<b>D</b>	Schützen Sie Ihre Möbel generell vor Wasser (z.B. beim Wischen oder Blumen gießen). Die Feuchtigkeit kann in das Möbelstück eindringen und es beschädigen
<b>GB</b>	In general, keep water away from your furniture (e. g. when mopping or watering plants). The moisture may penetrate the furniture and damage it.
<b>NL</b>	Bescherm uw meubelen doorgaans tegen water (bijv. bij het dweilen of als u de bloemen water geeft). De vochtigheid kan in het meubelstuk dringen en het beschadigen.
<b>PL</b>	Mebel należy chronić przed wodą (np. podczas czyszczenia lub podlewania kwiatków). Wilgoć może wniknąć w mebel i uszkodzić go.
<b>TR</b>	Genelde mobilyalarınızı sudan koruyunuz (örneğin, yerleri paspaslarken veya çiçekleri sularken). Nem, mobilya parçasına nüfuz edebilir ve zarar verebilir.
<b>RU</b>	Предохраняйте мебель от попадания воды (например, при вытирании или поливке цветов). Не допускайте попадания влаги на мебель, чтобы предотвратить ее повреждение.

<b>D</b>	Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Lassen Sie Kinder auch nicht mit der Verpackung spielen. Sie könnten an der Folie erstickeln oder sich an der Umverpackung verletzen.
<b>GB</b>	This product is not a toy! Do not allow children to play with the packaging. They could suffocate in the foil or injure themselves on the packaging.
<b>NL</b>	Het artikel is geen speelgoed voor kinderen! Zorg ervoor dat kinderen ook niet met de verpakking spelen. Ze kunnen stikken door de folie of zich verwonden aan de verpakking.
<b>PL</b>	Produkt nie służy do zabawy! Dzieci nie powinny bawić się opakowaniem produktu, gdyż mogą się udusić folią lub skałeczyć opakowaniem.
<b>TR</b>	Bu ürün bir çocuk oyuncası değildir! Çocukların ürün ambalajlarıyla oynamalarına asla müsaade etmeyiniz. Çocuklar, folyo nedeniyle boğulabilir veya ambalaj nedeniyle yaralanabilirler.
<b>RU</b>	Не допускается игра детей с изделием! Не разрешайте детям играть с упаковочным материалом. Дети могут задохнуться в упаковочной пленке или пораниться упаковочным материалом.

